

VILÁG OSSÁG

10 lei
 a MMSZ tagdíj

KOLOZSVAR,
 1948 május 23, vasárnap

A MAGYAR NÉPI SZÖVETSÉG KÖZPONTI NAPILAPJA

V. EVFOLYAM
 117. szám

„Vágjatok új barázdát”

Irta: KÓS KÁROLY

A romániai két református egyházkerület vezetősége közös elhatározással e hó 21-re Nagyváradra zsinatot hívott össze. A zsinati képviselőket erről értesítő meghívó levél a zsinat tárgysorozatát egyetlen pontban határozza meg, a lehető legszükszebb és legridegebb jogászai fogalmazásban. E szerint a zsinat egyetlen célja, hogy „egyházalkotmányáról, szervezéséről és kormányzatáról” az egyháznak 1932. évben tartott zsinata által alkotott I. törvényeket az új kultusz törvénnyel összehangba hozza.

Valóban ez a „feltétlen szükségesség” a közvetlen oka a zsinat összehívásának, mely a romániai reformátusságnak egyetlen törvényalkotásra vagy törvénymódosításra jogosult szerve. A romániai egyházak legfőbb felügyelő hatóságának, a kultuszminiszternek rendelteté szerint ezt az összeegyeztetést záros határidőn belül a romániai egyházaknak el kell végezniük és be kell terjeszteniük tudomásvétel és jóváhagyás céljából, hogy azután hivatalukat a törvény védelmében zavartalanul folytathassák.

Ennek a rendelkezésnek teljesítése természetesen kötelessége az egyháznak, éppen úgy, mint minden intézménynek, mely ebben az országban munkálj akar és bizonyosak vagyunk benne, hogy ezt a kötelességet a zsinat a legteljesebb mértékben a legkifogástalanabbul teljesíteni is fogja.

De az az érzésünk, és tudjuk, hogy ez az érzés nemcsak a milliónál nagyobb számú romániai magyar református léleknek, hanem az egész romániai közvéleménynek is, hogy ha a zsinat csak ezt az egyetlen és szükségszerűen köteles feladatát végezné el és azzal szétoszolna, akkor nem teljesítette azt a feladatát, nem végezte el azt a munkáját, amit tőle a református egyház milliói közössége és az egész romániai közvélemény méltán és éppen most, ezekben a sorsdöntő és világot alakító időkben nemcsak elvár, de meg is követel. És aminek elmulasztása a református hívek felelős vezetőit, az egyetemes romániai reformátusság legfőbb törvényhozó és végrehajtó szervét: a zsinat képviselőtestületét, esetlegesen soha jóvá nem tehető mulasztásnak lemoshatatlan vádjával terhelné.

Ma, erdélyi magyarok, ma is legdrágább hagyományunkképpen örizzük annak az 1568. évi tordai országgyűlésnek cselekedetét, hogy amikor — Ady Endre szavait idézem — „A nagy kulturvolk a Rajna mentén megégette a zsidót, s domjánkúsnus vérebe csaholtak mindenütt Nyugaton, Erdélyben agg és primitív lelkű magyarok nem félték circumciziót kémi kőbor rabbitól, s szinte Azsia szélén egy kis ország akadt, mely ki merté mondani, hogy az embereknek hite pedig az ő maguk dolga...” Ma már tudjuk, hogy ilyen ország akkor és akkor is csak itt, Európán szegletében szinte Azsia szélén akadhatott, Nyugaton akkor sem. Ezt jó nekünk ma tudnunk és soha egy pillantra sem elfelejtőnünk.

S ugorjunk most szinte négy-száz esztendőtt. Az allg elmúlt világháború megdöntötte a dolgozó népmilliókat szándokon keresztül igazában

tartó nacionalista rendi társadalom maradványainak és a termelő eszközöket kizárólagosan birtokló liberális tőke uralmát ezen a földön. A korhadt monarchia összeomlott és ma Románia a felszabadult földművesek, testű és szellemi munkások demokrata népi köztársasága, mely minden ereje megfeszítésével építi ujja ezt az elpusztult, tönkretett, kizsárolt országot: most már a maga számára. S amíg az immár összeomlott román „alkotmányos monarchia” legutóbbi negyedszázados uralma alatt a magyar református egyház minden fáradtságával sem tudta elérni azt, hogy a kormányzat hivatalosan is elismerje a királyhágómelléki egyházkerület megalakulását és annak választott püspökét soha hivatalába be nem iktatta és soha el nem ismerte, csak hallgatólagosan tűrte a testvér magyar evangélikus egyházkerület megalakulását, addig a Román Népköztársaság alkotmánya nemcsak papíron hirdeti a vallás és lelkiismeret szabadságát, kormányok nem csak türi az egyházak autonómiáját, de a köztársasági alkotmány parancsát magára nézve kötelező törvénynek tudja, máris elismerte egy romániai magyar evangélikus egyház, mint a királyhágómelléki református egyházkerület megalakulását és beiktatta hivatalába a megválasztott evangélikus magyar püspököt

és most vasárnap iktatja be a királyhágómelléki református egyházkerület választott püspökét is. Tudjuk, hogy Népköztársaságunk kormányának ez a cselekedete nem megkülönböztető előzékenység, de kötelességszerű teljesítése a szabad, dolgozó nép országa alkotmánytörvényének, mely biztosítja a hitvallásnak és lelkiismeretnek szabadságát és egyesülésnek, szervezkedésnek jogát, minden becsületos, munkájából élő, őszintén demokrata s új népi köztársaságunkhoz hűséges polgára számára.

„Mj, reformátusok Jézus hűséges tanítványainak valljuk magunkat. Annak a Jézusnak, aki a nép fia volt és a szegény nép prófétája. Aki hirdette, vallotta és tanította, hogy: „Könnyebb a tevének átbujni a tű fokán, mint a gazdagnak bejutni a menyországba.” Aki a népek közötti békeséget, szeretetet és egyetértést tanította, és aki a nép uszorágit és a pénzváltókat ostorral kergette ki a templom előcsarnokából. Annak a Krisztusnak, aki ezért a tanításáért és ezért a hitéért vállalta a kínos mártírhalt a keresztfán, hogy halálával megválthassa a nép jövődó életét...”

Ezt a Krisztust képviseli a mi egyházunk. A nép Krisztusát ma és itt, Ebben a köztársaságban, melyet dolgozó népe azzá az országgá akar romjából felépíteni, amit Krisztus hirdetett és amit a mi egyházunk is hirdeti: a békeség, a testvéri egyetértés, a szeretett országává.

NEWYORK — (Rador) A Biztonsági Tanács május 19-i ülésén folytatta a Palesztinával kapcsolatos tanácskozást. Nagybritannia, Belgium és Kína megbízottja hevesen elnezte az Egyesült Államok részéről május 17-én beterjesztett határozati javaslatot, melynek értelmében a Tanácsnak meg kell állapítania, hogy a palesztinai helyzet az Egyesült Nemzetek Szervezete alapokmányának a 39. szakasza értelmében a béke veszélyeztetését jelenti.

Cadogan angol megbízott hosszú nyilatkozatban ellenezte az Egyesült Államok határozati javaslatát amelyet Gromiko szovjet megbízott elismert a Biztonsági Tanács fellépésének elfogadható alapjául. Cadogan szerint Nagybritannia kormánya jogi szempontból kétségbe vonja, hogy a

Esik a „Marshall-tervben” részvevő országok pénzének értéke
 A „France Presse” jelentése szerint Snyder, az Egyesült Államok pénzügyminisztere sajtótájékoztatóján kijelentette, hogy a „Marshall-tervben” részvevő országok pénzügyminiszterümei, bankjai és gazdasági szervezetei „nagy figyelemmel tanulmányozni” fogják egyes európai pénznemek értékcsökkenését.
 A kérdező azokkal a hírekkel kapcsolatban kívánt választ Snyderől, amelyek szerint az Egyesült Államok az európai államoktól pénzügyi értékek csökkenését szándékoznak kényszeríteni.

és most vasárnap iktatja be a királyhágómelléki református egyházkerület választott püspökét is. Tudjuk, hogy Népköztársaságunk kormányának ez a cselekedete nem megkülönböztető előzékenység, de kötelességszerű teljesítése a szabad, dolgozó nép országa alkotmánytörvényének, mely biztosítja a hitvallásnak és lelkiismeretnek szabadságát és egyesülésnek, szervezkedésnek jogát, minden becsületos, munkájából élő, őszintén demokrata s új népi köztársaságunkhoz hűséges polgára számára.

„Mj, reformátusok Jézus hűséges tanítványainak valljuk magunkat. Annak a Jézusnak, aki a nép fia volt és a szegény nép prófétája. Aki hirdette, vallotta és tanította, hogy: „Könnyebb a tevének átbujni a tű fokán, mint a gazdagnak bejutni a menyországba.” Aki a népek közötti békeséget, szeretetet és egyetértést tanította, és aki a nép uszorágit és a pénzváltókat ostorral kergette ki a templom előcsarnokából. Annak a Krisztusnak, aki ezért a tanításáért és ezért a hitéért vállalta a kínos mártírhalt a keresztfán, hogy halálával megválthassa a nép jövődó életét...”

Ezt a Krisztust képviseli a mi egyházunk. A nép Krisztusát ma és itt, Ebben a köztársaságban, melyet dolgozó népe azzá az országgá akar romjából felépíteni,

LAKE-SUCCESS — (Rador) Az Egyesült Nemzetek Szervezete a svéd Folke Bernadottet bízta meg a palesztinai közvetítéssel.
KÓRHÁZAT BOMBÁZTAK AZ ARAB REPÜLŐK
 TEL-AVIV. — (Rador) A Nemzetközi Vörös Kereszt és Tel-Aviv város vezetősége közölt csütörtökön létrejött megegyezés értelmében, a kórházakat a

Wörös Kereszt védelme alá helyezik és ennek megfelelően megjelölik.
 A zsidó haderők jelentése beszámol arról, hogy az arab légio repülőgépei bombázták a Hadassa-kórházat és a Scopus-hegyi zsidó egyetemet. Az arab légio pentekre virradó egész éjszaka folytatta támadását Jeruzsálem ellen. Ugyancsak a zsidó haderő jelenti, hogy a Jordán-folyó egyik hidja közelében megsemmisítettek több arab páncélos kocsit és löveget.

PRÁGA — Nosek belügyminiszter bejelentette, hogy Szlovákiában újabb kémszervezetet leplezték le, amelynek irányítója a külföldre szökött Lettrich, a szlovák demokrata párt elnöke. Az államrendőrség a párt négy vezető tagját, valamint még 18 személyt tartóztatott le. Megállapítást nyert, hogy a szervezet 1946-ban a választások alkalmából alakult, katonai, politikai és gazdasági kémkedés, valamint kommunista ellenes polgári tömb létesítésének a céljával. A kémszervezet vezetői mind vezető állásokban helyezkedtek el. Letartóztatták Hodzát, a szlovák szociáldemokrata párt főtitkárát és Ambrosius tábornokot.

Angol-amerikai összecsapás a Biztonsági Tanács Palesztina-vitájában

NEWYORK — (Rador) Amerika haladó erői folytatják a harcot az úgynevezett „MUNDT-törvényjavaslat” ellen, amely törvényen kívül akarja helyezni a kommunista pártot. 97 washingtoni jogász és újságíró a „Washington Post” című lapban nyilatkozatot jelentetett meg s ebben felszólítja a kongresszust, hogy

utasssa el a törvényjavaslatot, mert ennek értelmében — mint a nyilatkozat megállapítja — „az Egyesült Államok kormányának békés alkotmányos uton való megváltoztatására irányuló kísérlet hazaárulással lenne egyenlő”.

Grusz, a praissonal egyetem lemondásban levő rektora a törvényjavaslatjal kapcsolatban adott

LAKE-SUCCESS — (Rador) Az Egyesült Nemzetek Szervezete a svéd Folke Bernadottet bízta meg a palesztinai közvetítéssel.

KÓRHÁZAT BOMBÁZTAK AZ ARAB REPÜLŐK

TEL-AVIV. — (Rador) A Nemzetközi Vörös Kereszt és Tel-Aviv város vezetősége közölt csütörtökön létrejött megegyezés értelmében, a kórházakat a

Wörös Kereszt védelme alá helyezik és ennek megfelelően megjelölik.

A zsidó haderők jelentése beszámol arról, hogy az arab légio repülőgépei bombázták a Hadassa-kórházat és a Scopus-hegyi zsidó egyetemet. Az arab légio pentekre virradó egész éjszaka folytatta támadását Jeruzsálem ellen. Ugyancsak a zsidó haderő jelenti, hogy a Jordán-folyó egyik hidja közelében megsemmisítettek több arab páncélos kocsit és löveget.

Kémszervezetet leplezték le Szlovákiában

PRÁGA — Nosek belügyminiszter bejelentette, hogy Szlovákiában újabb kémszervezetet leplezték le, amelynek irányítója a külföldre szökött Lettrich, a szlovák demokrata párt elnöke. Az államrendőrség a párt négy vezető tagját, valamint még 18 személyt tartóztatott le. Megállapítást nyert, hogy a szervezet 1946-ban a választások alkalmából alakult, katonai, politikai és gazdasági kémkedés, valamint kommunista ellenes polgári tömb létesítésének a céljával. A kémszervezet vezetői mind vezető állásokban helyezkedtek el. Letartóztatták Hodzát, a szlovák szociáldemokrata párt főtitkárát és Ambrosius tábornokot.

Amerika haladó erői a hírhedt „MUNDT-törvényjavaslat” ellen

NEWYORK — (Rador) Amerika haladó erői folytatják a harcot az úgynevezett „MUNDT-törvényjavaslat” ellen, amely törvényen kívül akarja helyezni a kommunista pártot. 97 washingtoni jogász és újságíró a „Washington Post” című lapban nyilatkozatot jelentetett meg s ebben felszólítja a kongresszust, hogy

utasssa el a törvényjavaslatot, mert ennek értelmében — mint a nyilatkozat megállapítja — „az Egyesült Államok kormányának békés alkotmányos uton való megváltoztatására irányuló kísérlet hazaárulással lenne egyenlő”.

Grusz, a praissonal egyetem lemondásban levő rektora a törvényjavaslatjal kapcsolatban adott

Készséggel elhisszük, Országos feladatot vállal

a kolozsvári magyar Népopera

Szentimrei Jenő igazgató nyilatkozata a Népopera terveiről és szervezési munkálatairól

hogy „A nagymama“ évzárókon át vizsgadarabja volt a magyar színiskolának. Viszont nem hisszük el, hogy ebből az következik: ma is annak kell lennie. Amint hogy azt sem leszünk hajlandók elhinni soha, hogy nem lehetett volna más, alkalmas, színövendékek számára megfelelő darabot találni.

Igaz, hogy Csiki Gergely a maga idejében derék és ügyes színpadi mesterember volt, előmozdítója a magyar polgári dráma kibontakozásának. De éppen úgy igaz az is, hogy Csiki Gergelynek a színakadémia által színpadra ráncigált „A nagymama“-ja ma már a lomtárba való.

A színakadémia növendékei — akiknek képzéséről amúgy sem lehet azt állítani, hogy hiánytalan — a vizsgaelőadásra való készülésközben legalább valamelyes mértékben pótolhatnák hézagos irodalmi tudásukat, elmélyedve egy-egy klasszikus mű tanulásába. Soha jobb alkalom ennél nem kínálkozik, hogy a hónapokig tartó próbák alatt, tanáraik belopják szívükbe a világirodalom nagyjainak físzletét és szeretetét. Itt volna a lehetőség arra, hogy a növendékeket — kihasználva az előadásrakészülés megfeszítettségét — aprólékos elemzéssel megtanítsák látni és érteni a művészet igazi értékeit.

Ezzel szemben ők „Nagymama“-val gúroznak hónapokon át s a kevésbé tájékozottakban nyilván belerögződik, hogy ez a jó, ezt kell csinálni, ilyen irányban kell tapogatózni.

Amikor egész iskolarendszerünket átszervezzük, s egész színművészetünk új utakra fordult, a színakadémia — az az intézmény, amit joggal tekintünk demokráciánk egyik derék vívmányának — nem maradhat avult, a haladás vonalával homlokegyenest ellenkező porfészek.

Nem vagyunk kíváncsiak a méltóságos nagymamának a kizárólag csak egészen jó családok lányait magábafojtó nevelőintézet frányában táplált patrónai hajlandóságaira, de éppen így a durva külső alatt aranyiszvet rejtegető ezredessel való érzelmi bonyodalmaira. S általában arra az egész mesterkölt és hamis világra, ami itt a színpadon ágál. Nem Csiki Gergelyt, a beporosodott színpadi mesterembert, kora uralkodóosztályának kiszolgálóját hibáztatjuk, hanem azt, aki ma „A nagymama“-t iskoladarabnak választotta.

Zsúfolt nézőtér előtt mutogatni ezt a darabot, — hogy a lehető legenyhébb kifejezést használjuk — legalább is ildomtalan.

— y —

Utazás Uj-Kaledóniába

Aurel Baranga színjátékának bemutatója a kolozsvári Állami Magyar Színházban

Okos, az irás minden fortélyában jártas művész alkotása az „Utazás Uj-Kaledóniában“. Baranga könnyedén és fölényen játszik a gondolatát: az író a művész ne fusson kiagyalt témák után, ne sterilizálja a problémákat, ne kalandozzék el a szellem egzotikus tájai felé (ahogy Baranga mondja: ne keresse Uj-Kaledóniát, hiszen a valóság, a mindennapi élet, a maga problémáival itt égaskodik előtte, csak éppen meg kell őket látnia. Baranga ügyesen egyensúlyoz a vigjáték és színjáték között, s megmutatja, biztosan bánik a színpadi anyaggal. Csak éppen: az irodalmi sterilizálás ellen vívott küzdelemben kissé maga is sterillé válik. A színpadon folyó játék nála is önmagáért valóvá válik s a színesei, írói értékkel megalkotott párbeszéd már-már szózuhatagá dagadnak.

A kolozsvári színház előadásában Lantos Béla rendező elsősorban a vigjátéki elemeket hangsúlyozta. Tegyük hozzá mindjárt: törekvését sikerrel valósította meg. Ez viszont bizonyos mértékig kárára vált a darab gondolati tartalmának. E felfogás mellett szól viszont, hogy a kolozsvári színház hatalmas térségében az intím jellegű kamarajáték számos játékbéli finomságra alapozott mélyebb és valódiabb tartalma amúgy sem érvényesülhetett volna.

A szereplők közül a vigjátéki játékmódot legkövetkezetesebben Perényi János vette keresztül. A reménytelen színész-feltaláló szerepét sok színnel és ölettel dolgozta ki. Imrédy finom és egyszerű volt. Teljesen leegyszerűsített stílusban mértékletesen írtott megcsillantotta a humort. Nem sok lehetőség nyújtó szerepében Lantos Béla közvetlen és kellemes volt. A darab legszebb szerepe késztelenül a lányé. Virtuóz színésznő ebből a szerep-

ből nagyot építhetne. Dorián Ilona ilyen mértékben mérve nem tudott megbirkózni a feladattal. Egy siklon mozgott, mintha nem fogta volna fel a szöveg valódi értelmét. Eppen ezért szürkén hatott. Ezen kívül zavart az is, hogy mindmáig nem szokott le régi hibájáról, a mondatvégi szavak elnyeléséről.

Általában: az előadás pergő, zökkenésmentes, jól összefogott. Technikai szempontból mindenképpen az évad jó teljesítményei közé tartozik.

OROSZ IRODALMI TANSZÉK

létesül az ősszel a Bolyai Tudományegyetemen

KOLOZSVAR. — Bolyai Tudományegyetem ARLUS-köre a központi egyetem kis aulájában nagy sikerű Puskin-estet rendezett. Az előadáson megjelentek M. Surkov kolozsvári helyettes szovjet konzullal az élen, a városban lakó szovjet állampolgárok és az oroszul tudó románok és magyarok.

Dr. Csögör Lajos rektor bevezetőjében hangsúlyozta, hogy a kis házi ünnepség szerény bemutató csak, azonban a Bolyai egyetem orosz szakos hallgatóinak nyelvtudása lehetővé teszi, hogy a jövő tanévben már orosz irodalmi tanszék is nyíljon egyetemünkön.

A nagyjelentőségű bejelentés után dr. Kuznetsov Nina tartott nagy érdeklődést keltő előadást Puskin sze-

repéről és műveiről. Majd Török Emuna, a tehetséges zeneakadémiai növendék énekelt orosz dalokat. Ezután az egyetem orosz-szakos növendékei kifogástalan orosz nyelven szavaltak Puskin verseket. Végül Puskin egyik prologusának és egy forradalmi versének magyarnyelvű előadására került sor. Ugy az előadónak, mint Szegő Györgynek, a versek fordítójának igen nagy sikere volt.

A Puskin ünnepség bizonyossága volt annak a mélyesleges szeretetnek és érdeklődésnek, mellyel egyetemünk ifjúsága a szovjetnép felé fordul. Ezt a jelenlévő orosz vendégek közül köszönő beszédében Surcov konzulhelyettes is hangsúlyozta.

A MNSz megyei népnevelési bizottsága kéri Kolozsvár magyar lakosságát, hogy minél nagyobb számban vegyen részt az értékes előadáson.

Vasárnapi népi dalos, színijátékos és táncverseny Kolozsvárt

KOLOZSVAR. — A Magyar Népi Szövetség megyei színijátékos, dalos és táncos csoportjainak versenyt vasárnap, május 23-án reggel 8 órakor a római katolikus gimnázium Jósika dísztermében tartják.

A MNSz megyei népnevelési bizottsága kéri Kolozsvár magyar lakosságát, hogy minél nagyobb számban vegyen részt az értékes előadáson.

Rákosi Mátvás a Bazilikáért

BUDAPEST — A Bazilika építési bizottsága kihallgatáson jelentkezett Rákosi Mátvás miniszterelnökhelyettesnél és kérte, hogy miután az az egymillió forint, amit a minisztertanács Rákosi Mátvás javaslatára a Bazilika rendezőbizottságára megszavazott — részének bizonyult, további támogatást biztosítson a

kormány az építkezés befejezésére. Rákosi Mátvás a bizottságnak ígéretet tett, hogy illetékes helyen támogatni fogja ezt a kérést és gondoskodni fog arról, hogy éppen úgy, mint több más templom rendezőbizottságánál, a Bazilika építési munkája fennakadást ne szenvedjen.

Miksa, a népopera zenei tanácsadója nyilatkozott éppen a Világosságnak. — Mi volt a Vanceával lefolyt beszélgetés lényege? — kérdezzük.

EGYÜTTMŰKÖDÉS A KÉT OPERA KÖZT

Vancea megkérdezte — hangzik a válasz —, hogy nem fog-e ütközni a mi programunk a Román Opera programjával? Azt hiszem azonban, hogy ezt közös jóakarattal el lehet kerülni. Ha valamely magyar népi operát lefordítanak románra és azt a Román Opera műsorára tűzi, mi szívesen adjuk át nekik díszleteinket és kosztümjeinket, mint ahogy reméljük: a Román Opera sem zárkózik el hasonló szívesen elől, ha mi játszunk el magyarul román népi daljátékokat, anélkül is inkább, mert így az állammal szemben takarékoskodunk. Vancea azt is megkérdezte, hogy miért kell két opera egy városban? Erre válaszul a következő. Abban az időben, amikor az opera csak kirakat volt és kifelé reprezentálta az ország zenei kultúráját, valóban elég volt Romániában a bukaresti opera.

Most azonban, mikor minden igyekeztünkkel a nép kultúráját szolgáljuk, feltétlenül szükséges a kolozsvári magyarnyelvű opera, mert hiszen a nép a muzsika szépségeit anyanyelvén keresztül közelíti meg leginkább. Tapasztalat bizonyítja azt is, hogy a falvakban megvetett, megunt népi dallamokat (amelyeket például Bartók gyűjtött össze), a színpadról visszavetve, újból szívébe fogadja a nép s így rájön, hogy mennyivel szebbek ezek az ősi dallamok, az őt foku népi muzsika már a falvakban is beszűrődött jazz és úgynevezett „sláger“ zenékénél...

Miért kell Kolozsváron két opera? — folytatta Szentimrei — Mert Kolozsvár ma is kulturális központ, a fővonalon fekszik. Kolozsváron túl félmillió magyar is ide irányítja tekintetét és ide gravitál. Ezért indokolt az operának Kolozsváron és nem Marosvásárhelyen való felállítását, ahol mellest erre alkalmas színházterem sincs.

Elhatároztuk — folytatja nyilatkozatát Szentimrei igazgató —, hogy operánk minden itt bemutató évadja él...

tott daljátékok átvisz Vésárhelyre is. Ezen tümenően pedig rendszeresen turnézik az összes nagy erdélyi városokban. Fontos, hogy e bonyolult zenei ügyek és problémák intézéséhez külön magyar zenei vezérfelügyelőség létesüljön — hasonlóan a művészeti vezérfelügyelőséghez —, ahol a falusi dalárdáktól kezdve az operáig minden kérdés egy kézben fusson össze.

Megkérdeztek véleményemet: kit tartok legalkalmasabbnak a zenei felügyelőség vezetésére? Válaszom Nagy István neve volt, aki minden tekintetben a legmegfelelőbb ember erre a posztra, mert egyrészt a Bartók Béla kórus vezetője, másrészt a Konzervatórium igazgatója, aki a színházzal is szoros kapcsolatot tart fenn.

A másorra vonatkozóan terüünk, hogy a ma meglévő anyag mellé erdélyi íróinkkal és zeneszerzőinkkel irassunk műsordarabokat, aminek nem is kell különösebb biztatás, mert hiszen tudomásom szerint máris két-három ilyen munka készült. Ezenkívül az Erkel-Liszt vonalon is akad előadásra érdemes zenei mű és amíg a műsor ki nem alakul, természetesen hozunk klasszikus nagyoperettet is, de csak a legnemesebb fajtából.

A társulat és az utánpótlás? — hangzik a kérdés.

Maica művészeti vezérigazgató ígérete szerint behozhatunk külföldről 6-8 olyan vezető énekest, akik közül nem egy már itt volt, de megunva a várakozást eltávozott, azonban ma is román állampolgárok. Ezekkel s az itthon lévő énekesekkel együtt jó társulatot állítunk össze. A most folyó versenyvizsgán is néhány kivételesen szép hangot hallottunk. Zenekarunk, és énekegyüttesünk remélhetőleg teljes és sokatigéző lesz ilyenformán.

Végül — fejezi be nyilatkozatát Szentimrei Jenő igazgató — azért is bizonyosra vesszük munkánk jó eredményét és céljaink megvalósítását, mert Luca László miniszter megértette Népoperaánk szerepének nagy fontosságát és azt máris jelentős szubvencióval támogatta. Így a legszebb reményekkel indulhatunk, össze az új népi dalszínház első évadja él...

Orvosi előadásorozat az ARLUS-körben

KOLOZSVAR. — Az orvosi kar ARLUS tanulmányi köre május 24-én, hétfőn délután 6 órakor az élettani intézet nagytermében (Mikó-utca 1) előadást tart a következő tárgysorozattal: 1. Dr. Popa Rubin egyetemi tanár: A rákelleni hadjárat megszervezése a Szovjetunióban.

2. Dr. Gligore Viorel: Fürdőidény a Szovjetunióban.
3. Dr. V. Mărchis: Két beszámoló a szovjet orvosi irodalomról.
4. Dr. R. Buday: A haj reflexének és érzékenységének élettani természete. (Beszámoló B. A. Haritov után.)

Az Állami Magyar Színház és Opera közleményei

Ma, szombaton este 8 órakor Aurel Baranga kettős darabját, az „Utazás Ujkaledóniába“-t játssza a színház. A darab, amely a tegnap esti bemutató nagy sikert aratott, Hobán Jenő fordításában került magyar színpadra. A finom meséjű, tartalmas és magávalragadó színpadi mű kolozsvári színházunkban először került magyar színpadra. Lantos Béla rendezte az „Utazás Ujkaledóniába“-t és egyben ő játssza a Maxim szerepét, míg a többi szerepek is a legjobb kezekben vannak. Az író szimpatikus szerepét Imrédy Géza, a barátját Perényi János és a vízbeugró fiatal és kedves lányt Dorián Ilona játssza.

AZ ÁLLAMI MAGYAR SZÍNHÁZ ÉS OPERA MŰSORA:

Szombat este 8 órakor: Utazás Ujkaledóniába.
Vasárnap délután 4 órakor: A gyökök mélyre nyulnak.
Vasárnap este 8 órakor: Utazás Ujkaledóniába.

A ROMÁN NEMZETI SZÍNHÁZ ÉS OPERA MŰSORA:

Május 23-án, vasárnap: Lakmé.
Május 24-én, hétfőn: A denevér.
Május 26-án, szerdán: Szókratész a székelyből. Előadás a munkásság részére.

KOLOZSVARI MOZIK MŰSORA:

CAPITOL: A két bajtárs. Hatalmas szovjet film Leningrád védőiről. Főszerepben Boris Andrejev. Előadások: 3, 5, 7 és 9 órakor.
Premier szombattól: Várja rém. Nagy háborúsfilm. Végig küzdelem, szenvedés, gyönyörű rendezésben. Előadások kezdete hétköznap: 5, 7 és 9 órakor. Vasárnap 3, 5, 7 és 9 órakor. Jóni Marika. A legszebb magyar film.
FORUM: Hámupipóka a mesék országában.
NÉPMOZGÓ (Popular): A névtelen sziget. Magyar feliratokkal.
RIO: Nyári szünet. Nincs előadás.
SELECT: A hallgatás álarca alatt. Francia film.
URANIA: Ivan Mosjukin: Casanova. Csak 16 éves felülieknek!

Olcsó
ollott és o'ltatlan
mesz, gipsz,
cement, stakaturndd,
kdránypanir
Bármilyen léteben, vidékre is
Szecs, Marx Károly-utca 54

Bürokratikus nevelőkre nincs szükségünk!

— jelentette ki Bodnaras nemzetvédelmi miniszter a nevelő tisztek felavatásán

BUKAREST — (Agerpres) A demokratikus román népi hadsereg nevelő tiszteinek első csoportjának felavatása alkalmából Bodnaras Emil nemzetvédelmi miniszter nagyszabású beszédet mondott. Utalt arra, hogy milyen különleges fontossága van a politikai nevelésnek a hadsereg kebelében, hogy megalkossák az új, fegyelmezett hadsereget, amely meggyőződésből és öntudatosan ismerje jogait és kötelezettségeit. A múltban nem becsülték az ember erejét, a régi hadsereg kerekeiben nem vették tekintetbe azt, hogy a leghatalmasabb fegyver az ember. Emlékeztetett arra, hogy a hazáját védő szovjet hadsereg mindennél ékeesebb módon bizonyította be az ember értékét és hangsúlyozta, hogy éppen az ilyen ember felé kell fordulnia a mi figyelmünknek is.

— A mi rendszerünkben — mondotta a nemzetvédelmi miniszter — az emberről való gondoskodás minden pillanatban a legfőbb elvünk kell hogy legyen és figyelmünket, gondoskodásunkat feléje kell fordítanunk. A hadseregben ezt a hatalmas feladatot egy különleges és erre a célra létesített szervnek kell végzenie, amely gondot fordít a hadsereg tagjainak szükségleteire és törekvéseire.

Beszéde további részében a nemzetvédelmi miniszter történelmi visszapillantást vetett arra a három évre, amely idő óta a politikai csoport a hadsereg kötelékében működik és megállapította, hogy ez a szerv ma a hadseregben erőteljes és jól megalapozott. Ujlava a politikai nevelők feladataira, akiknek állandó kapcsolatban kell lenniük a hadsereg tagjai mindennapi életével, Bodnaras miniszter a következőket mondta:

— A nevelő tisztek napi tevékenységét úgy kell összehangba hozni, hogy az ne ferdüljön el bonyolult bürokratizmusba és irányítani tudja a katonák tömegét. Bürokratikus nevelőkre nincs többé szükségünk! A nevelő sze-

mélyi életmódja is igen nagy jelentőséggel bír, mert mi a magánéletet nem választjuk el a közélettől, amint az a polgári rendszerek idején történt. Ebben a vonatkozásban semmiféle engedelményt nem vagyunk hajlandók tenni és eltávolítjuk sorainkból mindazokat, akik magánéletükben erkölcslenek volnának.

— A nevelőknek egész tevékenységében határozott és egyenes po-



litikai vonalat kell követnie. Alaposan és minden részletre kiterjedően kell ismernie az összes bel- és külpolitikai eseményeket, rendszeresen kell olvasnia a lapokat, folyóiratokat, a különböző utasítá-

sokat és a hadsereg kiképzésére vonatkozó szabályokat.

— El kell érkeznünk a fejlődésnek arra a fokára, amikor katonáink lelkületében természetesen meggyőződik a fegyelem, a hadviselés nélküli öntudat és amikor köztudattá válik, hogy a parancs mindenki számára törvény. Hogy ezt a fejlődési fokot elérjük, nagyon sokat kell dolgoznunk. Nem könnyű megteremteni az új típusú hadsereget, a népi hadsereget.

Bodnaras miniszter a következő szavakkal fejezte be nagyhatású beszédét:

— Ti, újonnan felavatott tisztek, most csapattevékenységhez vonultatok be szolgálatotokra. Ott olyan elemeket találtok, akik hűségesek a néphez, olyan dolgozókat, akik szeretik hazájukat és akik tudnak és akarnak is harcolni szabadságukért a nép részéről kivívott jogokért. Tudatában kell lennetek annak, hogy országunkban a népi demokrácia rendszerének megerősítése és kifejlesztése érdekében a hadsereg kötelességében kifejtendő erőfeszítésektől és munkától függ: megvalósíthatjuk-e a legrövidebb idő alatt a román népi hadsereget: békén, nemzeti függetlenségünk és önrendelkezési jogunk, szervezésünk áttörhetetlen pajzsát!

Megkezdődtek Budapesten a román-magyar gazdasági tárgyalások

BUKAREST. (Rador.) — A Magyar Távirati Iroda jelenti a következőket:

Május 20-án, csütörtökön reggel megkezdődtek Budapesten a román-magyar kereskedelmi tárgyalások. Hardy Róbert, a magyar bizottság vezetője üdvözölte a külföldi vendégeket és annak a reményének adott kifejezést, hogy a két gazdasági küldöttség munkájának eredményeként a két ország között az együttműködés a legkedvezőbb feltételekkel valószínűleg megvalósul. Radulescu, a román küldöttség vezetője válaszában hangsúlyozta, hogy az 1945 évben Magyarország és Románia között megkötött árucsereszerződés óta a két ország között politikai, gazdasági és társadalmi téren is jelentős kapcsolat alakult ki, amely természetesen megkönnyíti a két szomszédos nép között a gazdasági téren való együttműködést is.

Miről dönt a református zsinat Nagyváradon

KOLOZSVÁR — A nagyváradi református zsinat megtartásával kapcsolatban lapunk munkatársa beszélgetést folytatott a Kolozsváron átutazó dr. Martonossy Györggyel, az erdélyi református egyházkerület főgondnokával.

— Miben nyilvánul a nagyváradi zsinat jelentősége? — tette fel munkatársunk első kérdését.

— A nagyváradi református zsinat május 24-én tartandó országos jellegű tanácskozásai előtt, Vásárhelyi János kolozsvári református püspök május 23-án, vasárnap részt vesz a királyhágómelléki református egyházkerület új püspöke, Arday Aladár beiktató ünnepélyén az erdélyi református egyházkerület képviselői-

vel, valamint a zsinat erdélyi tagjaival. Ez az ünnepi aktus szolgált alkalommal arra, hogy a zsinatot Nagyváradon tartásuk meg. Ennek a zsinatnak a jelentősége abban áll, hogy az egyházalkotmányról és szervezetről rendelkező egyházi törvényt ez a zsinat lesz hivatva a Román Népköztársaság demokratikus törvényeivel és alkotmányával összhangba hozni.

— Hoz-e a nagyváradi református zsinat a magyarországi református zsinat határozatához hasonló értelmű határozatot? — kérdeztük ezután.

— A „Világosság”-ból olvastam a magyarországi református zsinat által hozott és 10 pontba foglalt határozatot. Véleményem szerint nálunk nincs szükség olyan határozatokra, mint Magyarországon, mert a Román Református Egyház viszonya a Román Népköztársasághoz és annak kormányához közvetlen, szíves és surlódásmentes. A romániai magyarság átfogó politikai szervezete, a Romániai Magyar Népi Szövetség egyik alkotó tagja a Népi Demokrácia Frontjának képviselői bent vannak a kormányban és így a romániai református magyarság semmilyen vonatkozásban nem áll szemben a kormány célkitűzéseivel, hanem azokat mindenben támogatja — fejezte be nyilatkozatát dr. Martonossy György, az erdélyi református egyházkerület főgondnoka.

10 lej a MNSz tagdíj

BUKAREST. — Az MNSz országos végrehajtó bizottsága határozata értelmében a minimális tagsági díjat az eddigi 20 lejről 10 lejre szálították le. Ezt a határozatot az teszi indokolttá, hogy országunk gazdasági helyzete napról-napra javul, az árak fokozatosan esznek így a MNSz-nek is módjában áll ezen asszisztenciával hozzájárulni a tagdíj fizetések megkönnyítéséhez.

A MNSz központi végrehajtó bizottsága a tagdíj leszállításával lehetőséget kíván nyújtani arra, hogy a kis jövedelemmel rendelkező magyar dolgozó is pontosan fizethesse tagsági díját.

A tagdíj leszállítása nem jelenti azt, hogy a teheresebb, vagy nagyobb jövedelemmel rendelkező tagok ne fizessenek anyagi helyzetükhöz mérten a jövőben is a minimálisnál nagyobb tagdíjat.

A központi végrehajtó bizottság egyben utasította megyei szervezeteket, hogy ezután nagyobb súlyt fektessenek a tagdíjak pontos és rendszeres beszedésére, hogy az anyagi alapok megszilárdításával a MNSz az eddiginél átfogóbb szervezeti tevékenységet fejthessen ki.

Fokozatosan mozgósítani kell a magyar tömegeket az országépítésre és a reakció elleni harcra

szegte le a MNSz központi szervezői értekezlete

BUKAREST. — Véget ért a Magyar Népi Szövetség központi szervező bizottságának háromnapos országos értekezlete, amelynek során a megyei jelentések alapján kibontakozott az a fejlődés, ami a Magyar Népi Szövetség munkáját az utóbbi hónapokban jellemezte. A jelentések arról tanuszkodnak, hogy a belpolitikai események lendülte az MNSz munkáját is helyes irányba terelte és az MNSz sem maradt le a ma feladatok megoldásában, amelyek a Népi Demokrácia Frontjával tömörült demokrácia szervezetek tüzek ki Népköztársaságunk gazdasági és kulturális fölemelése érdekében.

A jelentések elsősorban az MNSz szervezeti munkájáról számolnak be szép eredménnyel. Mindenütt folytak az új szervezetek, az időközben kialakult kere-

tek, valamint a román-magyar barátkozás tette első lépések bizonytalansága teljesen eltűnt. A legtöbb helyen egészséges, nyílt közlekedés mutatkozik, amely a szervezeti érintkezésen túl egymás kulturális rendezvényeinek látogatásában, támogatásában nyilvánul meg. Ugyancsak megindult a kapcsolatok szorosabbra fűzése a testvérszervezetekkel is, legelső sorban a Román Munkáspárttal. Káli János, az országos szervezőbizottság vezetője a megyei szervezetek jelentéseit kiértékelő válaszában részletesen kitért a szervezeti hiányosságokra. Az értekezlet újításaként a MNSz parlamenti csoportja is részt vett azon és a képviselők mind a jelentéseket, mind pedig a munkatervet megfelelő hozzájárulással készítették ki.

Éles küzdelem a reakció ellen

ban, rávilágított a jelentések során oly sokszor felmerült problémákra: a nőkné és az ifjúságnak az MNSz-ben való szerepére és kifejtette, hogy mind a nőket, mind az ifjúságot egyre fokozottabban be kell vonni a MNSz szervezeteinek vezetőségébe, hogy a leghatásosabban vehessék ki részüket dolgozó rétegeink abban a tömegmozgósításban, amelyet a MNSz-nek, mint nemzeti szervezetenek is el kell végeznie az ország újjáépítéséért és az alkotmány szellemének és rendelkezéseinek a gyakorlati életben való érvényesítése érdekében.

A magyar nőkné az Egységes Demokrácia Nőmozgalmában való részvétele feltétlenül szükséges, hiszen az együtt-lakó népek közös női feladatait csak egységes nőmozgálmunka keretében lehet egészségesen és eredményesen megoldani. Ez azonban nem jelenti azt, hogy a magyar nőkné ki kell húzódnok nemzeti szervezeteikből, mert a magyar nőkre csak úgy, mint az ifjúságra, a magyar dolgozó nép sajátos kérdéseinek megoldásánál is elengedhetetlenül szükség van.

Végzetül Káli János, a központi szervezőbizottság vezetője közölte az együttesen kidolgozott részletes munkatervet, amelynek keretében hangsúlyozta, hogy a MNSz szervezői a legnagyobb gondot fordítsák a magyar dolgozó tömegeknek az újjáépítésre, a munkaversenyek, a szociális munkákban való

mozgósításra. Szervezetenek irányító csoportokat a politikailag legjobban felkészült tagok sorából és a legszigorúbban ellenőrizték a munkatervet végrehajtását. A szervezőbizottsági értekezlet befejezése után a parlamenti csoport még külön is ülésezett, amelyen a képviselők mindegyike megvitette jelentését eddigi működéséről. A jelentésekhez az eddigi szövegek után a parlamenti csoport is részletes munkatervet dolgozott ki, amelynek keretében a képviselők nagy része már ki is utazott a terepre.

Az egyetem: diákság az önkéntes munkában lelkesedéssel vesz részt

BUKAREST (Agerpres) Május 20-án tartották meg a bukaresti Diákházban a Romániai Diákszövetség újjáépítési csoportjának első országos konferenciáját, amelyen a bukaresti, kolozsvári, jasi, temesvári, brassói, marosvásárhelyi, suceavai és krajovai diákközpontok kiküldöttjei vettek részt. A diákközpontok jelentéséből kitűnt, hogy a diákság nagy lelkesedéssel vállalta a Diákszöv-

Majd Kacsó Sándor, országos elnök emelkedett szólarra. Összegezte az értekezlet eredményeit, rámutatott a leszűrt tanulságokra és részletesen ismertette azokat az eszközöket és módszereket, amelyekkel segítségével sikeresen oldhatjuk meg az előttünk álló nagy feladatokat. Legelső feladatunk jelölje meg a reakció és ennek egyik válfaja a minakét oldali szovinizmus elleni küzdelmet. Rámutatott arra, hogy bizonyos körök egyházi köntösbe öltöztetik mostanában a reakciós törekvéseket és ezzel érzelmi zavarokat igyekeznek kelteni népünk lelkében. A legerőteljesebben a reakció ellen, amely szemmel láthatóan földmivel rétegeinket akarja szembeállítani a demokratikus célkitűzésekkel abban a népünk megalázó feltételeiben, hogy földművelő rétegeink elmaradtak és így a legkönnyebben félrevezethetők.

Kacsó Sándor országos elnök beszélt ezután a demokratikus testvérszervezetekkel való szoros együttműködésről mint a mindkétoldali szovinizmus kiküszöbölésének egyik leghatásosabb eszközéről. Kifejtette a szövetségi fontosságát a falu életében és a MNSz feladatát a szövetségi élet fellendítésében. A gondokörök átvételére gyakorlati tanácsokat adott és meghatározta az EMGE szerepét a mezőgazdaság korszerűsítésében, valamint a MNSz támogatását az EMGE munkájában.

Gyógyszer érkezik külföldről

BUKAREST. — (Agerpres.) Az egészségügyi minisztérium tevékenységének eredményeként rövid időn belül nagy mennyiségű gyógyszer érkezik az országba.

A legjelentősebb és legszükségesebb különböző gyógyszerekből 80.000 angol font értékűt vásároltunk külföldről, amelyeket az állami kórházak, a Betegsegélyező Pénztár és a CFR kórházai között osztanak szét, de megfelelő mennyiség marad a magángyógyászati utakra a közönség szükségletének kijelölésére is.

A Román Népköztársaság üdvözli Sverniket

BUKAREST — (Agerpres) A Szovjetunió minisztertanácsa és a Szovjetunió Kommunista (Bolshevik) Pártjának Központi Végrehajtóbizottsága melegen üdvözli táviratot küldött Svernik Nikolajnak, a Szovjetunió Legfelsőbb Tanácsa elnökének 60. születésnapja alkalmából.

Svernik Mihajlovics Nikolaj 60. születésnapja alkalmából — kinagasló érdemei elismerésül — a Lenin-renddel tüntették ki. A Román Népköztársaság részéről Parhon I. Constantin, a Nagy Nemzetgyűlés Elnökségének elnöke, Groza Péter miniszterelnök, a Román Munkáspárt Központi Bizottsága nevében pedig Gheorghiu-Dej miniszter küldött melegen üdvözli táviratot Svernik elnöknek.

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Kolozsvár, Brassai-utca 7.
Távbeszélő: 19-11.

Felolvasó szerkesztő: BALOGH EDGAR.

Előfizetési díj egy hónapra 100 lej. Papoknak, tanulóknak, nyugdíjasoknak 90 lej. — Postacsekszám: 40.625.

Felhívás előfizetőinkhez!

Felhívjuk minden előfizetőnket, akik az előfizetési díjak bekielérésével elmaradtak, hogy hátralékaikat postafordultával küldjék be, mert lapunk további kiadását csak az esetben biztosíthatjuk, ha az előfizetési díjakat kifizették.

AZ ERDÉLYI MUZEUM-EGYESÜLET természettudományi és matematikai szakosztálya május 26-án, szerdán délután 5 órakor a Bolyai Tudományegyetem általános és fizikai-kémiai intézetének tantermében (Arany János-utca 11. szám, II. em. 219. számú terem) szakülést tart, amelyre az érdeklődőket szívesen látja a szakosztály. **Tárgyszorozat: 1. dr. Balogh Ernő: „Csepkek-próblémák”, 2. dr. Xántus János: „Sivatagi eredetű porhullás Erdélyben”.**

A MALOMÁROK VIZÉT május 22-ikétől június 1-ig reggel 6 óráig elzárják. A polgármesteri hivatal felhívja a Malomárok melletti parttulajdonosokat, hogy az árokba esett anyagokat emeltessék ki és végeztessék el a partilemelési munkákat is az esetleges vízköztételek elkerülésére. Az alacsony part miatti árvízkarok megelérése azokat a parttulajdonosokat fogja terhelni, akik nem emeltették fel partjaikat.

A KOLOZSVÁRI IPARMŰVE-SZEK kiállítását vasárnap, május 23-án nyitják meg a vármegyeháza üvegtermében. A kiállítást egészen június 6-ig lehet megtekinteni.

KÖZÖNETNYILVÁNTÁS. Mindazoknak, akik szeretettel férjem és édesapáink, idősebb Székely Géza fődrázmester temetésén résztvettek és ezzel fájdalomukat enyhíteni igyekeztek, hálás szívvel mondunk köszönetet a Székely család.

SZABÁSZATI TANFOLYAMOT rendez a Magyar Népi Szövetség Kolozsvári szervezete. A tanfolyamra jelentkezni lehet munkanapokon délelőtt 8. és 1. délután pedig 4. és 7 óra között a Molotov-utca 16. szám alatt, a MNSZ pénztáránál. A tanfolyamot, amely június 1-én kezdődik, az esti órákban, 6 órától 8 óráig tartják.

A VOLT ERDÉLYI NÉPI KÁRPÁT EGYESÜLET május 23-án, vasárnap kirándulást rendez Major János—EKE János—Gorbóvölgy útirányjal. Indulás reggel 7 órakor az egyesület elől. Vendégeket szívesen látunk.

FELHÍVÁS. Felkértem azt a diáklányt, aki 1. hó 12-én, vagy 13-án fölem tévedésből a sajátja helyett egy más javított női double karórát vitt el, határidőteljesen hozza vissza címre: Nagy Ervin úr, Horea-út 29. (Marianum mellett). Ellenkező esetben feljelentést teszek ellene.

ELJEGYZÉSI HIR. Csibi Jolán és Czink György jegyesek. Minden külön értesítés helyett.

A CASBI felkéri összes olyan bérletit, akik csekkel utján küldik be a bérleti díjat, hogy a csekklapon tisztán, olvashatóan tüntessék fel a bérlet nevet, a helyiséget, az utcát és a házszámot és azt az időpontot, amelyre az összeget mint bérleti díjat küldte.

A KOLOZSVÁRI BETEGSEGÉLYZŐ PÉNZTÁR főorvosi hivatala kéri azokat a betegsegélyzőpénztári tagokat, akik jüdtárcára az illető orvosnál jelentkeztek, hogy orvosi felülvizsgálatra május 22-én, szombaton délután 4 órakor és május 23-án, vasárnap reggel 9 órakor a főorvosi hivatalnál (Eötvös-utca 5. szám, I. emelet) jelentkezzenek. A jelentkezés emulástól a esetén elvesztik jüdtárcára való beutalásuk jogát. Minden tag hozza magával betegsegélyzőpénztári könyvét és beteglapját, az összes orvosi bizonyítványátval együtt.

MEGJELENT B. Zaharescu: „A Politikai gazdaságunk” egységes tankönyve középiskolák VII. osztálya részére. Ara 268 lej. Beszereshető a Józsa Béla Athenaeum könyvesboltjában. Postacím: Kolozsvár, Piata Libertatii 12.

Nagybányai hírek

A nagybányai Magyar Népi Szövetség most megválasztott sajtó és propagandabizottsága első ténykedéséül olvasótermet létesített a szövetség székházában. A hatalmas könyvtárral rendelkező olvasóteremben a kitűnő könyveken kívül a demokratikus sajtó összes napilapjait, folyóiratait is olvashatja a természet látogató. A nagybányai MNSZ olvasó-termeinek létesítésével, amellett, hogy ez a ténykedés az olvasásra való nevelést, az irodalom megismerését és a politikai felvilágosítást szolgálja, a MNSZ szervezeti életének és kulturális munkájának is igen nagy segítségére van. Bár ezen utóbbiban — a kulturális munkában, három nagy dalárdájával — egyik a megyei dalversenyen művészi nagydíjat nyert — a nemrég megalakult vonózenekarral, amely a köznapokban a jóslőkerült szék-házavató ünnepségen mutatkozott be, és műkedvelő gárdájának rendezvényeivel eddig is igen szép eredményeket ért el.

A sajtó és propaganda bizottságon kívül a nagybányai járási MNSZ szervezeteinek látogatásával és azok szervezeti életének fokozottabb ébrentartásával Hutton Istvánt bízták meg a MNSZ vezetősége. Hutton — mintegy összekötőkapocsként áll a vidéki szervezetek és a járási központ között. Végül látogatta azokat,

hirt viz, minden ügyüket számon tartja és a járási központban képviseli őket. Töle értesülünk, hogy a közeli Borpatak községben, a földosztásból kimaradt és most földhözjuttatott földművesek és üzemi munkások, a borpataki AURUM bányaiüzem segítségével, traktorral és közösen — úgymond kalászában — szántották fel és vetették be a földeket.

A kolozsvári Bolyai Egyetem vegyészeti karának hallgatói néhány napos tanulmányi kirándulást tettek Nagybányára, ahol a PHONIX vegyüzemet, az alsófernezei kohót, a bányákat és más üzemeiket látogattak végig.

A szatmári magyar színház, Lehar Ferenc „Cigányszerelem” című operettjével vendégszerepelt Nagybányán.

A pasztell-képek révén erdély-szerető ismert S. Tótki Norbert nagybányai festőművész, a műtermében rendezett kiállítást. Kiállítás — amely mintegy harminc pasztell-képből áll — Nagybánya festői szépségei elevenednek meg. A hatvanéves művész, a kréta ragyogó színeinek szerelmese, sok meglepően szép munkát vitt a kiállításra. A közönség elé szabadán,

A kolozsvári MNSZ hírei:

A MAGYAR NÉPI SZÖVETSEG kolozsvári szervezete székhelyét a Parkos-utca 7. szám alól, a Molotov-utca (volt Deák Ferenc-utca) 16. szám alá költöztet.

A MAGYAR NÉPI SZÖVETSEG kolozsvári szervezete felhívja a városi lakosságát, hogy a június 1-én kezdődő, a Magyar Népi Szövetség által szervezett kirándulást ne hagyja ki. A kirándulás június 1-én, vasárnap reggel 7 órakor indul a Molotov-utca 16. szám alól. A kirándulás célja a környék természeti szépségeinek megtekintése és a népi kultúra megismerése. A kirándulásra minden érdeklődőt szívesen látunk.

Betrányos pártoskodás a kardvívó válogatott összeállításánál

KOLOZSVÁR. — A bukaresti Balkán Kupa vívóversenyek élénk foglalkoztatják az ország sportközvéleményét. Az érdeklődés kolozsvári viszonylatban annál inkább fokozottabb, mert városunk vívósportja az utóbbi években olyan nagy fejlődésen ment át, hogy mindenki komoly reményeket fűzött a bukaresti válogató versenyekhez.

Női vívóink közül Papp Éva Dermata első lett a válogató versenyen és így a bukaresti Pragerrel, ketten képviselik a Román Népköztársaságot a nemzetközi találkozón.

Férfi versenyzőink közül Bartos Tibor dr., Kökössi Mihály BEAC és Bíró László, Mezei Gyula Dermata képviselték Kolozsvár színeit a bukaresti válogató versenyeken. Szereplésük a legteljesebb sikerű volt, mert Bartos és Kökössi a megartott versenyeken Románia két legjobb vívójának bizonyult. Megállapításunkat megerősíti a „Sportul Popular”, a Népi Sportszervezet hivatalos lapja is, amely a legnagyobb elismeréssel ír a BEAC két kiválóságának szerepléséről.

Az első versenyen a következő sorrend alakult ki: 1. Bartos Tibor BEAC 6 győzelem. Második helyen holtversenyben végeztek 5-5 győzelemmel Kökössi Mihály BEAC, Burlacu BNR és Istrate Hadsereg.

A második és egyben döntő verseny, Bukarestben még nem látott, hatalmas küzdelmet hozott. Ezt azonban nem a riválisban elért eredmények alapján, hanem a zsoldostalánál döntötte el a Román Vívó Szövetség és mindezt kolozsvári versenyzőt érdemtelenül megfosztotta a Balkán Olimpian való részvételről.

A második forduló eredménye a következő: 1. Istrate Hadsereg 5 győzelem. Második holtversenyben Bartos, Kökössi BEAC és Burlacu 4 győzelemmel. Ezt az eredményt úgy sikerült kihozni, hogy miután Bartos Tibor legyőzte Istrate-t és kihirdették, hogy a második verseny is megnyerte, a fővárosi versenyzők óvást nyújtottak be, melynek természetesen helyet adtak és így a plánson Bartos megnyert mérkőzését 5:1 arányban Istrate javára írták, biztosítva ezzel helyét a válogatott csapatban.

Kökössi Mihály kiváló teljesítményét igazolja, hogy az összes fővárosi versenyzőket legyőzte, — Burlacu kivételével. A Kökössi—Burlacu mérkőzésről a „Sportul Popular” azt írja, hogy az Kökössi 5:3 arányban megnyerte, de a pártoskodó bírők 5:4 arányban Burlacu-győzelmet hirdettek ki. Mindezek ellenére a két verseny összetett eredménye alapján a következő sorrend alakult ki: Első holtversenyben Bartos Tibor BEAC és Istrate Hadsereg. Második holtversenyben Kökössi BEAC és Burlacu BNR. 5. Man BNR, 6. Bíró Dermata, 7. Marinescu BNR és 8.

Mezei Dermata. A sok mesterkedéssel kihozott sorrend alapján is Bartos és Istrate-nak kellett volna képviselnie a Román Népköztársaságot a Balkán Olimpian. A verseny rendezősége azonban most újabb meglepetésre úgy döntött, hogy válogatott az Istrate legyen, míg a második helyért Bartos és Burlacu vívjanak újabb mérkőzést. A kolozsvári versenyzők tiltakoztak ez újabb igazságtalan és sportszerűtlen döntés ellen. Hivatkoztak a Román Vívó Szövetség elnökének, Slavescu zredesnek adott sajtónyilatkozatára, melyben kijelentette, hogy a válogatásnál kizárólag a selejtező mérkőzéseken elért eredményeket veszik figyelembe. Hosszú és meggő viták után, győzött az erőszakoskodó vezetők álláspontja, mely után az ideigleg végképpen kitérített Bartos Tibor versenységet szenvedett a zsűritől hathatósan támogatott Burlacutól.

Kolozsvár vívói lelkeskednek munkát a bukaresti versenyen, annak ellenére, hogy Bartos és Kököst bizonyították azt, hogy az ország legjobb kardvívói, csak mint nézők vehetnek részt a Balkán Olimpian.

A történetek után a helyi Vívó Liga a kolozsmegyei Szakszervezeti Tanács sportosztálya a kolozsvári Népi Sportszervezet útján tiltakozott a legfelsőbb sportfórumoknál, míg dr. Asztalos Sándor, a BEAC tanárelnöke táviratban közbölte a Bolyai Tudományegyetem 2000 hallgatójának jogos felháborodását és kérte, hogy a szövetség azonnal rendelkezjen el vizsgálótól.

Kolozsvár sporttársadalmára nagy érdeklődéssel várja a további fejleményeket. Teszi ezt abban a tudatban, mert Kolozsvár sportolói mindig kivették részüket az évtől sportmunkában is, annak ellenére, hogy ez a munkát egyes fórumok még ma sem tudják, vagy nem akarják értékelni.

A bukaresti lap beszámolójában megjegyzi, hogy a zsűri a kolozsvári versenyzőket nagyon nyomta. A második és egyben döntő verseny, Bukarestben még nem látott, hatalmas küzdelmet hozott. Ezt azonban nem a riválisban elért eredmények alapján, hanem a zsoldostalánál döntötte el a Román Vívó Szövetség és mindezt kolozsvári versenyzőt érdemtelenül megfosztotta a Balkán Olimpian való részvételről.

A második forduló eredménye a következő: 1. Istrate Hadsereg 5 győzelem. Második holtversenyben Bartos, Kökössi BEAC és Burlacu 4 győzelemmel. Ezt az eredményt úgy sikerült kihozni, hogy miután Bartos Tibor legyőzte Istrate-t és kihirdették, hogy a második verseny is megnyerte, a fővárosi versenyzők óvást nyújtottak be, melynek természetesen helyet adtak és így a plánson Bartos megnyert mérkőzését 5:1 arányban Istrate javára írták, biztosítva ezzel helyét a válogatott csapatban.

Kökössi Mihály kiváló teljesítményét igazolja, hogy az összes fővárosi versenyzőket legyőzte, — Burlacu kivételével. A Kökössi—Burlacu mérkőzésről a „Sportul Popular” azt írja, hogy az Kökössi 5:3 arányban megnyerte, de a pártoskodó bírők 5:4 arányban Burlacu-győzelmet hirdettek ki. Mindezek ellenére a két verseny összetett eredménye alapján a következő sorrend alakult ki: Első holtversenyben Bartos Tibor BEAC és Istrate Hadsereg. Második holtversenyben Kökössi BEAC és Burlacu BNR. 5. Man BNR, 6. Bíró Dermata, 7. Marinescu BNR és 8.

Az első versenyen a következő sorrend alakult ki: 1. Bartos Tibor BEAC 6 győzelem. Második helyen holtversenyben végeztek 5-5 győzelemmel Kökössi Mihály BEAC, Burlacu BNR és Istrate Hadsereg.

A második és egyben döntő verseny, Bukarestben még nem látott, hatalmas küzdelmet hozott. Ezt azonban nem a riválisban elért eredmények alapján, hanem a zsoldostalánál döntötte el a Román Vívó Szövetség és mindezt kolozsvári versenyzőt érdemtelenül megfosztotta a Balkán Olimpian való részvételről.

Az első versenyen a következő sorrend alakult ki: 1. Bartos Tibor BEAC 6 győzelem. Második helyen holtversenyben végeztek 5-5 győzelemmel Kökössi Mihály BEAC, Burlacu BNR és Istrate Hadsereg.

A második és egyben döntő verseny, Bukarestben még nem látott, hatalmas küzdelmet hozott. Ezt azonban nem a riválisban elért eredmények alapján, hanem a zsoldostalánál döntötte el a Román Vívó Szövetség és mindezt kolozsvári versenyzőt érdemtelenül megfosztotta a Balkán Olimpian való részvételről.

A második forduló eredménye a következő: 1. Istrate Hadsereg 5 győzelem. Második holtversenyben Bartos, Kökössi BEAC és Burlacu 4 győzelemmel. Ezt az eredményt úgy sikerült kihozni, hogy miután Bartos Tibor legyőzte Istrate-t és kihirdették, hogy a második verseny is megnyerte, a fővárosi versenyzők óvást nyújtottak be, melynek természetesen helyet adtak és így a plánson Bartos megnyert mérkőzését 5:1 arányban Istrate javára írták, biztosítva ezzel helyét a válogatott csapatban.

Kökössi Mihály kiváló teljesítményét igazolja, hogy az összes fővárosi versenyzőket legyőzte, — Burlacu kivételével. A Kökössi—Burlacu mérkőzésről a „Sportul Popular” azt írja, hogy az Kökössi 5:3 arányban megnyerte, de a pártoskodó bírők 5:4 arányban Burlacu-győzelmet hirdettek ki. Mindezek ellenére a két verseny összetett eredménye alapján a következő sorrend alakult ki: Első holtversenyben Bartos Tibor BEAC és Istrate Hadsereg. Második holtversenyben Kökössi BEAC és Burlacu BNR. 5. Man BNR, 6. Bíró Dermata, 7. Marinescu BNR és 8.

Az első versenyen a következő sorrend alakult ki: 1. Bartos Tibor BEAC 6 győzelem. Második helyen holtversenyben végeztek 5-5 győzelemmel Kökössi Mihály BEAC, Burlacu BNR és Istrate Hadsereg.

A második és egyben döntő verseny, Bukarestben még nem látott, hatalmas küzdelmet hozott. Ezt azonban nem a riválisban elért eredmények alapján, hanem a zsoldostalánál döntötte el a Román Vívó Szövetség és mindezt kolozsvári versenyzőt érdemtelenül megfosztotta a Balkán Olimpian való részvételről.

A második forduló eredménye a következő: 1. Istrate Hadsereg 5 győzelem. Második holtversenyben Bartos, Kökössi BEAC és Burlacu 4 győzelemmel. Ezt az eredményt úgy sikerült kihozni, hogy miután Bartos Tibor legyőzte Istrate-t és kihirdették, hogy a második verseny is megnyerte, a fővárosi versenyzők óvást nyújtottak be, melynek természetesen helyet adtak és így a plánson Bartos megnyert mérkőzését 5:1 arányban Istrate javára írták, biztosítva ezzel helyét a válogatott csapatban.

Kökössi Mihály kiváló teljesítményét igazolja, hogy az összes fővárosi versenyzőket legyőzte, — Burlacu kivételével. A Kökössi—Burlacu mérkőzésről a „Sportul Popular” azt írja, hogy az Kökössi 5:3 arányban megnyerte, de a pártoskodó bírők 5:4 arányban Burlacu-győzelmet hirdettek ki. Mindezek ellenére a két verseny összetett eredménye alapján a következő sorrend alakult ki: Első holtversenyben Bartos Tibor BEAC és Istrate Hadsereg. Második holtversenyben Kökössi BEAC és Burlacu BNR. 5. Man BNR, 6. Bíró Dermata, 7. Marinescu BNR és 8.

Az első versenyen a következő sorrend alakult ki: 1. Bartos Tibor BEAC 6 győzelem. Második helyen holtversenyben végeztek 5-5 győzelemmel Kökössi Mihály BEAC, Burlacu BNR és Istrate Hadsereg.

Fórum
Hamupipőke a Mesék Országában
elbájos, remek rendezésű mesefilm
FELNŐTTEKNEK, GYERMEKEKNEK ÉLMÉNY!
MAGYAR FELIRATOKKAL IS!

Poloskát Petéstől Paragázzal
Néhány óra alatt végleg kiirtunk! Minden munkára
szancialevelet adunk! Külön gúzskomra butorár-
gyaknak!
„Tisztaság” Vállalat, Kolozsvár (regisztrált vállalat)
Felvételi hely: „Annyal” drogéria, Dózsa György-utca 23.

Csökkenették a vám- és áruraktárak illetékét

BUKAREST. (Agerpres.) — A kormánynak az árak leszállítására irányuló intézkedései sorában a pénzügyminisztérium leszállította a vám- és áruraktárak illetékét is. A csökkentés azért jelentős, mert a vámraktári illeték a külföldről behozott anyagok beszerzési árának kiegészítő része. A pénzügyminiszteri rendelet értelmében az export- és árucikkek árak, amelyek a raktárhelyiségek belső területén, vagy a vámhivatalok rakodóin vannak, június 1-től kezdve a következő díjazás alá esnek:

Az árak a vámhivatal körzetébe való beérkezésük után 3 szabad napig a beraktározási vámdíjak alól mentesek. A következő napokra — az áruraktárak a vámhivatalból való elviteléig — a raktározási díj 100 kilométerenként napi 5 lej. A közraktárakban elhelyezett áruraktározási díjat az eddig fizetett napi 10 lej helyett 100 kilométerenként napi 2.50 lejben állapította meg a pénzügyminisztérium.

Kolozsvár kisiparosai munkájában a Varga Katalin népi leánykollégiumért

KOLOZSVÁR — Napról-napra többen és többen jelennek meg a „Varga Katalin” népi leánykollégium építési munkálatainak elvégzésére. Lelkes demokraták boldogan ajánlják fel munkájukat és adományait, hogy a szabadságharcos asszony eszméjét őrző leánykollégium ősszel valóban megépülhessen. Ebből az alkalozatalból Kolozsvár iparos társadalma is ki akarja venni részét. Május 20-án szűkebbkörű megbeszélést tartottak ennek érdekében.

Az értekezletet Csákánygyörgy Károly, a MNSZ kolozs megyei elnöke vezette. Ismertette a „Varga Katalin” otthon jelentőségét és hangsúlyozta, hogy ebből a román-magyar barátságot elmélyítő kezdeményezésből Kolozsvár iparosai nemzetiségi különbség nélküli ki kell, hogy vegyék a részüket. Javasolta, hogy az iparos társadalom alakítson egy Varga Katalin bizottságot, amelyben minden iparos képviselve legyen.

A javaslatot a jelenlevők lelkesen elfogadták. Majd a hozzászólások során komoly ígéretet

tettek arra, hogy részt vállalnak a munkálatok megszervezésében. Balla Árpád asztalos vállalta, hogy az asztalosok megszervezésével asztalokat és butorokat készítenek, amelyekhez az anyagot adományként gyűjtik össze és a butorokat önkéntes munkával készítik el. A MNSZ által megadott butorleírások alapján „típus” butorokat készítenek a kollégium számára. Blahunka Lajos és Bertalan István bádógos iparosok a maguk szakmájában levő és a velük rokon szakmák iparosait mozgósítják.

Veress Ernő és Pikéti Árpád kiskereskedők téglajegyek eladására vállalkoztak, de ezenkívül közmunkával is hozzájárulnak az otthon felépítéséhez.

Ezután került sor a bizottság tagjainak megválasztására. Elnökök Blahunka Lajos bádógos és Balla Árpád asztalos lettek. Tagok: Deák Sándor fakereskedő, Bertalan István szobafestő, Veress Gerő és Fodor Sándor fűszerkereskedő, Láposi Ferenc és Tana Ferenc villarszereplők, Kátana István és Budai János víz-

és csatornázási vállalkozók, Turi Sándor és Blázi József kályhások, Kamili Zoltán és Péter Ferenc üvegesek.

A példás akcióban számitanak valamennyi kolozsvári kisiparos részvételére.

Szamosmenti őrvjárat

Az ország új ipartelepeinek helyéül jelöli ki a természet a Lápos-völgyét

Valóra kell váltani a dési Szaktanács és a MNSZ gazdasági szakembereinek terveit!

DES. (Kiküldött munkatársunktól) — A keleti mesék szárnyaló fantáziáját is megszégyenítő dús kincseket rejt az avatatlanok elől a festői szépségű Lápos-völgye. Az ország — és így a megye dolgozó tömegeinek léteérdekét is semmi bűvöztető népellenes rendszerek mit sem tettek, hogy ezeket a rendkívül fontos ipari és vegyi nyersanyagokat feltárják és ezzel a megye és a környék iparosodásának alapjait megteremtsék.

Végtelen kiterjedésű őserdők felbecsülhetetlen értékű faanyagait, nagymennyiségű mangánércleleteket, az elektromos és a rádióiparban nélkülözhetetlen csillámpala lelőhelyeket, a porcelángyártásnak számára külföldről importált értékes kaolint, vegyi gyáraink számára fontos festőföldet, vasércet, de még ezüstöt és aranyat is tartalmazó telepeket rejt el a kutató ember elől itt a természet szigorúsága.

Vadul zúgó hegyi patakok vizcsöselőktől tájtékos hullámaiban éránként szökezer hasznosítható hőerő energiája perlik szét a sziklákon kiaknázatlanul.

Lápos-völgyének kincsei alkalmasak arra, hogy a megfelelő közlekedési vonalak kiépítésével és a szükséges bányák, ipartelepek létesítésével megváltoztassák az egész vidék életét. A környező falvakban van elég szorgalmas munkásszóló, amely mind munkálkalmat keres — azonban az egész vidék, mint a mesébeni gonosz szellemek által elvarázsolt tündérleány, tetszalott álmat alussza. De romlójuk, már nem sokáig.

As oly sok időn keresztül várt nagy varázsló megérkezett. Itt jár most a Lápos-völgy erdeiben, ott kopogtatja a sziklákat, méri a galgó-láposi vasutvonal utját, kutatja a vizek útját, és bonyolult számításokkal igyekszik megismerni a természet által őrzött kincsek hollétét és értékét.

A dési Szaktanács szakemberei állandóan felzárkóznak a kérdés és pontos tervvel dolgoznak. A Lápos-völgye természet kincseinek kiaknázására, a munkájában komoly és továb-

TORDA. — (Tudósítónk jelentése.) A tordai gazdasági ellenőrző szerv mellé rendelt szabotázsbíróság az alábbi ítéletet hozta az elmarult héten: Kesten Mór marosludasi kereskedőt 15.000 lej, Dávid Ferenc székelykocsárdi lakost 40.000 lej, Szilágyi István kolozsvári lakost 6000 lej, Mátyás Mária ko-

lozsvári lakost 5000 lej, Horvát Ger. egy aranygyéresi lakost 5000 lej pénzbüntetésre, Albu Vasile nagybányai lakost 6 hónapi börtönrre, Ilea Marina petriaknai lakost 6 hónapi börtönrre és 1300 lej pénzbüntetésre, valamint Ilea Gheorghet 5000 lej pénzbüntetésre ítélte.

Leszállította az árakat a gázgyár is

Olcsobb lett a gáz, a kátrány és a koks

KOLOZSVÁR — Az adók, illetékek a vasúti szállítási díjak leszállításával kapcsolatosan, amelyek együtvéve az árak olcsóbbodását és a dolgozók életszínvonalának emelését eredményezik, a kolozsvári gázgyár, a Gazind is mérsékelte az árakat.

Vállalatok részére a gáz régi ára köbrüzettenként 17 lej volt, az új ár 16 lej. Intézmények részére a régi 15 lejés árát 14 lejre, magánosok részére a régi 13 lejés árát 12 lejre, kórházak részére a

regi 12 lejés árát 11 lejre csökkentette a Gazind.

Az állami alkalmazottak a régi 10 lejés ár helyett 9 lejre, a városi alkalmazottak a régi 6.50 lejés ár helyett 6 lejre fizetnek a jövőben. Jelentősen leszállította a gázgyár a kátrány és a koks árát is. A kátrány régi ára kilométerenként 19 lej volt, az új ár 14 lej, a leszállítás tehát 26.2 százalékos. A koks régi ára 19 lej volt új ára kilométerenként 10 lej, a csökkentés tehát 47.37 százalékos.

Rákóczi-híd és Petőfi-palló, villanyvezetékek, utak és hidak jelzik a magyarfenesi és bácsi önkéntes brigádok munkáját

KOLOZSVÁR. — A népi demokrácia építő munkája országwide csodás eredményeket ért el. Helységek, ahol eddig nem volt vasút, máriól-holnapra bekapcsolódnak az ország vérkeringésébe, új utak, hidak és kulturothronok épülnek. Mindenki tenni akar valamit az újjáépítés megvalósulásáért.

Magyarfenesi dolgozó lakói, akik majdnem mind lelkes hívei a MNSZ-nek, önkéntes munkacsapatokat a „Magyar Népi Szövetség brigádjának” nevezték el. Újjáépítési munkát legelőször is a község javára végeznek, mert úgy gondolják — helyesen —, hogy először az otthon kell rendeződni és utána az elért eredmény buzdító tudatával a jól megszervezett brigád máshol is fel fogja venni részét a közös harcban és építésben.

A község hidja rossz állapotban volt. Az idegen vendégek előtt szegyltek már

a rossz hidak. A MNSZ kezdeményezésére megalakult „MNSZ brigád” anyaggyűjtőt és minden munkához nagyzerősen értő, messze földön híres mesterek fogtak neki, hogy a falu szegényét el-tüntessék. Két híd épült fel, amelyek közül egyiket „Rákóczi-hidnak”, míg a másikat „Petőfi-palló”-nak nevezték el. A magyarfenesi ut anyira rossz állapotban volt már, hogy a szentlászlói társaságokcsai tulajdonosa nem mert a kocsit ezen az úton elhárítani a sok hepe-hupa, félméteres mélységű gödrök miatt. A magyarfenesiek jól tudták, hogy az út megátol nem fog megjavulni, ezért a „MNSZ brigád” önkéntes csapatokkal követ hordott és Magyarfenésig az egész utat kőprizmával terítették le. Ma már nem kell félni attól, hogy a szentlászlói társaságokcsai járattól el-

mennek a középületekben és úgy, mint a gazdaságokban és a villany, amely a falu életét szegyltől lehetővé.

Kolozsvári munkálatok nem hiányoztak. Ott látnak őket a gáz bevezetésénél is. Csak a tegnapi nap, május 20-án, 200 főnyi kocsári magyar és román dolgozó jelentkezett és vett részt a kolozsvári kettő számú munkálatokban, a vasosföldi polgári repülőterén, ahol romokba tahrították, téglákat tirtítottak az újjáépülő Kolozsvár részére. A munkáscsapatok között ott látnak a vasföldi álló „Jánhor Ferenc brigád”-ot is.

A „Rákóczi-híd” és a „Petőfi-palló”, valamint a „Jánhor Ferenc brigád” által bevezetett villany, mind-mind egy-egy hírvilágításnak, hogy a Román Népköztársaság demokratikus pártjának között egyenlő feltételek között a MNSZ szervezet tagjai a többi dolgozókkal együtt mindent elövetnek, hogy a szokatlan szegylt nép szabad országában új élet kezdődjék.

Ítélt

a tordai szabotázsbíróság

TORDA. — (Tudósítónk jelentése.) A tordai gazdasági ellenőrző szerv mellé rendelt szabotázsbíróság az alábbi ítéletet hozta az elmarult héten: Kesten Mór marosludasi kereskedőt 15.000 lej, Dávid Ferenc székelykocsárdi lakost 40.000 lej, Szilágyi István kolozsvári lakost 6000 lej, Mátyás Mária ko-

lozsvári lakost 5000 lej, Horvát Ger. egy aranygyéresi lakost 5000 lej pénzbüntetésre, Albu Vasile nagybányai lakost 6 hónapi börtönrre, Ilea Marina petriaknai lakost 6 hónapi börtönrre és 1300 lej pénzbüntetésre, valamint Ilea Gheorghet 5000 lej pénzbüntetésre ítélte.

lozsvári lakost 5000 lej, Horvát Ger. egy aranygyéresi lakost 5000 lej pénzbüntetésre, Albu Vasile nagybányai lakost 6 hónapi börtönrre, Ilea Marina petriaknai lakost 6 hónapi börtönrre és 1300 lej pénzbüntetésre, valamint Ilea Gheorghet 5000 lej pénzbüntetésre ítélte.

rész vállaltak magukra a helyi sói, a livegeni vasutvonalon folyó MNSZ szervezetek is, hogy Dés és a megye gazdasági fejlődése minél gyorsabban meginduljon. Elsőnek a szükséges közlekedés megteremtésének feladatát kell megoldani. Ismerve a szálva-vi-

Sok ezer lóerő perlik a kőszirteken

Dési látogatásunk alkalmával is a helyi Szaktanács és a MNSZ szakemberei közül többen kint tartózkodtak a terepen, ahol egy nagyszabású vizelőrével működő erőműtelep terveinek helyszíni szemrevételezési munkáját végzik. Az elgondolások szerint ugyanis Macskamezőnél, mintegy két és fél kilométerre, minden tekintetben a érinak kiválóan megfelelő meredéklátu sziklakatlan szinte kínálkozik arra, hogy egy grandiozus vizgyűjtő medencévé változtassák át. A terepszemrevételezések szerint ezt a völgyklatant egy zsillip építésével olyan vizgyűjtő medencévé lehetne minimális költséggel átalakítani, hogy az így tárolt víz erje elegendő egy olyan erőműtelep számára, amely képes a nagybányai ipartelepeket és a még csak tervekben létező lápos-völgyi ipartelepeket is a szükséges árammal ellátni, de ezenkívül lényen fedezné az egész megye villamosításához szükséges áram mennyiségét.

A szükséges természeti adottságok megvannak és a nagyszabású tervek valórváltása során országunk egyik legfontosabb ipari göcönntájává tejlódhatna ki Lápos-völgye. Rohamos léptekkel haladó iparunk nem nélkülözheti a Lápos-völgye perlagon hevető kincseit. Fokozódó ipari termelésünknek egyre több és több nyersanyagra van szüksége és így nem mardóhatnak kiaknázatlanul az itt felhalmozott mangán-, vas-

ezüst-, arany-, kaolin és csillámpala telepek. Ez a feladat azonban messze túlnó a megyei kezdeményezésen és így fellélenlő szükségesség, hogy Lápos-völgye kincseinek kiaknázása gazdasági politikánk központi kérdésévé váljon. Illetékes gazdasági szerveinknek fel kell figyelni ezekre a helyi erőforrásokra, melyek beláthatatlan ipari, bányászati és földtermelési lehetőségek előtt nyitják meg az utat.

Meg vagyunk győződve arról, hogy demokráciánk alkotó erje nem fogja kihasználatlanul hagyani ezt a hatalmas iparfejlesztési lehetőséget és központi kérdésévé téve ezt a nagy horderejű ügyet, megvalósítja mindazokat az elképzeléseket, amelyek oly erőteljesen foglalkoztatják a dési Szaktanács és MNSZ gazdasági szakembereit. Tóth Kálmán.

Nagymennyiségű gyapotot az erdőnyi szövetheszleteknek!

BUKAREST. — (Agerpres.) A romániai ikőből nagy mennyiségű gyapjufoniat továbbítottak az ország különböző szövetheszletei részére. A Nagytereben és Vizakna szövetheszletei részére 18.360 kiló, Dicsőszentmárton részére 6209, Bánffehyváradra 6210, Apahijára és Sármarra pedig egyenként 6210 kiló gyapotot irányítottak.

Poloskairtas? Akkor csinálja ATOX
GARANTÁLTAN BIZTOS KORSZERŰ ELJÁRASSAL
Gyors: Három óra alatt kész
Elszitta: A haktól aittól beragasztani nem kell, nem rozsdáz
Kényelmes: Még az nap ányban alszik
Felvilágosítás, rendelés RÓZSA drogériában

Ismeretlen Kossuth-levél került napvilágra Nagyváradon

„Valahányszor ama jobb sor-
sol érdemelt küzdelemre gon-
dolok, amelynek: óriási erőf-
szítése még bukásában is világ-
szerte tiszteltté tette a Magyar
nevet: hálás kegyelettel állapo-
dik meg emlékezetem Nagyvá-
rad Városa nevével, mely ama
korszak egyik büszkeségét ké-
pezi s amelyre mint fajunk
életrevalóságának egyik fényes
bizonyosságára szereltem ki-
váltkozni az erélyt és hazafis-
dógt becsülni tudó szabad népek
előtt.

Sokszor elmondottam... mi-
ként talált fel Nemzetünk a
segítség kiapadhatatlan forrá-
sát Nagyvárad lelkes polgárai-
nak hazafias erélyében... ál-
dott munkássága szerelte fel
seregeinket és adott fegyvert és
mindennemű hadiszert dicső
Hővédeink hősiességébe.

Néhány nappal ezelőtt találták
meg Kossuth Lajos ismeretlen
levélét Nagyvárad város levéltá-
rában. Az emlékedett szellemű,
profétai hangon, gyöngybetűkkel
írt, gyászkeretes három és félol-
dalas levél nagyot bizonyította a
száműzéstelen élő Kossuth poli-
tikai éleslátásának. Hogy milyen
alkalmából írta ezt a válaszleve-
let Kossuth Lajos „Nagyvárad
Város Közönségének”, egyelőre
elődöntetlen kérdés. A valószínű-
ség amellel szól, — legalább is
a levél némely részéből erre lehet
következtetni. — hogy az 1867-es
„kiegyezés” alkalmából a város
közönsége részéről hozzáintézett,
ismert levélre érkezett a válasz.

„Kitől lehetne nekem becsesebb
a részvét, s a rokonszenves meg-
emlékezés, mint azon Város lel-
kes Közönségétől, melynek a
nagy múlt nagy emlékei közt
annyi elismeréssel tartozom” —
írja Kossuth s ez a része a le-
vélnek talán véglegesen eldönti
a kérdést, hogy a Turinból Ok-
tóber 3-án 1876-ban keltezett
levél milyen alkalomból íródott.
Az október 3-án írt levélben a
magyarországi népek állásfoglalá-
sáról az uralomra tört nép-
elnyomórendszerrel szemben eze-
ket írja:

„... én hiszem, hogy a hatalom
szava nem fog visszhangra ta-
lálni a Nép érzelmeiben. S ha
... az erőre kapott idegen önkény
a bitófára függeszté nevémet,
nem fosztott meg polgártársaim
jóindulatától s reményleni me-
rem, hogy Nagy-Várad Város
tisztelt Közönsége most sem fog
engem a Haza iránt hűtlenné
tartani... habár Dávid Winkheim
belügyminiszter úr notoriusnak
decretált is...”

A következő sorokban Kossuth
élesen kikel azok ellen, akik a
„Jelen állapotot (1876) az alkot-
mány helyreállításának hirdetik”.
Majd leszögezi, hogy a kiegyezés-
sel kapcsolatos nyilatkozatai meg-
elégedésére „nagy haragfergete-
get” idéztek elő. De — írja alább
néhány sorral — ez csak megerő-
sítette abbeli meggyőződésében,
hogy az ügy, amelyért harcoltak,
igaz ügy volt.

„... ama haragfergeteg — írja
— megerősített meggyőződésem-
ben, hogy nézeteimben igazság
van; sőt azt is sejtelmi velem, hogy
nézeteimtel nyilvánítva, a Nép ér-
zelmeinek találtam adni kifeje-
zést. ... tükör valék, mely a ka-
pott világot visszasugárzó. A vi-
lág a Nép vála.”

Kossuth ezután profétai szá-
vakkal biztatja a „Városi Közön-
ségét” jöreményre és kitartásra:
„... minden akadályok dacára
mik a Nemzet élbe törnyosulnak
jó reménnyel lehetünk a jövőre
iránt, mert a viszonyok helyes
fellegőse meglévő, ebből ki fog
fejleni a határozott elköltés s
azt sikerre fogja érlelni a haza-
fiaság”.

„Bizunk magunkban — írja né-
hány sorral alább — s ügyünk
szent igazságában. Csak legyen a
Nemzet éber, nehégy a közösségi
alku külpolitikai hordereje által
enyészettel fenyegető bonyodal-
mukba sodortassék...” S hiába
volt Kossuthnak a figyelmeztö-

tése: A tisztelt városi vezetők
gondoskodtak róla, hogy a levél
soha ne kerüljön a nyilvánosság
elő s hogy Kossuth szavai ma-
radjanak termő talaj nélkül. S a
nemzet pedig, amelynek szent
ügyén oly annyira csüggött Kos-
suth, nem külpolitikai bonyodal-
mukba, hanem kalandokba „so-
dortatott” s nem egészen egy év-
század jónéhányszor a sír szélére
juttatta.

„CSAK IZMOSODJÉK MEG
A FÖLDMŰVELŐ NÉPBEN
AZ ÖNTUDAT...”

Ezután leszögezi Kossuth, hogy
két óhajta van csupán: az egyik
a nemzetet szabadnak tudni, a
másik pedig „Hazánk szabadság
Napjának melegét bár csak né-
hány rövid percen át is élvezhet-
ni; mielőtt sokat hányatott feje-
met öröknyugalomra hajtánám.”

De „Legyen meg az Isten aka-
rata — írja alább — különben is
ez csak személyes ügy. Egy ember
küdől, helyét más foglalja el, s
életrevaló Népnél minő a Magyar,
minden kornak szüksége találand
mindig személyesítőt. Csak izmo-
sodjék meg a földművelő népben
az öntudat, csak emelje magát

„A nyomorgatók szenvedés ei
visszaszállnak a nyomorgatók fejére,

de ez a szenvedőknek szomorú vi-
gasztalás — írja alább. Ezután
fájdalmasan állapítja meg Kos-
suth, hogy „Nemzetünk törvényes
jogainak ellenében ismét irányít-
nek vételt a Birodalom egységé-
nek s nagyhatalmi állásának,
mindent háttérbe szorító tekin-
tete. Mintha nem kiáltana ezer
torokkal a történelemnek s a köz-
lélet multnak is intő szövege, hogy
a Birodalom egységének az esz-
méje a Birodalom szétbomlásának
az eszméje... s ime oly rögesz-
mék miatt, melyeket százszor
megcáfolt a történelem, szembe-
tűnőleg sodortatunk olyan kül-
politikai bonyodalomokba, melyek
enyészettel fenyegetik... Hazán-
kat is.”

A „Nemzet hű szolgájának”,
ahogy magát Kossuth nevezte, ez
volt utolsó levele, amelyet Nagy-

előbbre s előbbretörb erélyel a
Városi polgárság állásra, mely a
Nemzet köztetében őt megilleti,
ez az, mire Hazánknak szüksége
van, hogy szabadabb, erőse, bol-
dogdó legyen.”

Lehetetlen nem idéznünk azokat
a sorokat, amelyek lángoló betű-
kint kell világítsanak nemcsak a
magyar, hanem a vele együttlakó
népek előtt és az egész világ dol-
gozó népe előtt is. Az önkormány-
zatról s a dolgozó „súlyáról” így
ír a magyar szabadságharó esz-
laga: „... a Szabad föld birto-
kosává lett földművelő nép milliói
s a városi polgárság százezei
hivatva lettek Hazánk törvényes
önállását, alkotmányos önkör-
mányzatát, erkölcsi előhaladását
s anyagi felvirágztatását a sza-
badalmak erőfelen kezéből a köz-
szabadság erős karjaira venni.
Mérhetetlen fájdalom rezgett át
lelkemet, ha meggondolom, mi
biztossá, boldoggá, virágzóvá lett
volna szegény Hazánk e húsz év
alatt, ha csak békében hagyatunk,
hogy a törvényes áldást érvénye-
sítessük az életben. De a jogot
lábbal tipró erőknek nem hagyta
az áldás magvát kikelni, melyet
a törvény elvetett.”

„A nyomorgatók szenvedés ei
visszaszállnak a nyomorgatók fejére,

váradhoz intézett a ezt is elfedte
az évfizedes por, örökre fátylat
szertettek volna borítani rá azok,
akiknek legfőbb gondja volt a
multban azokat az eszméket meg-
csúfolni, amelyekért Kossuth La-
jos s legjobb kortársai küzdöttek,
amelyekért életüket s szabadságu-
kat áldozták egy jobb, emberibb,
igazabb jövő reményében. Ennek
a levélnek ma is intés minden
sora. Zárjuk magunkba s figyel-
jünk rájuk, ma is, amikor épül az
ország s akkor is, ha „nehéz sora
volna a Nemzetnek”.

Utmutatás minden betű, hogy
tudjunk becsülni függetlenségün-
ket, önállásunkat, hogy az idegen
önkényt végleg lerázhattuk ma-
gunkról s a „közügyek intézésé-
ben” erejéhez mérten veszi ki ré-
szét a „dolgozó Nép.”

KÖTELES PÁL

Eljutottunk hát

oda is, hogy a Magyar Népi Szövetség országos közművelő-
dési bizottsága már művészet-szervező munkára vállalkozhat-
tik. Bölesen: az anyagi alapok megteremtésével kezd. Amikor
felhív huszonöt író és művészt a MNSz országos közművelő-
dési bizottságának május elsején meghirdetett pályázatán
való részvételre, egyúttal a művészek számára már eleve bi-
zonyos anyagi alapokat is teremt, az alkotás zavartalanosá-
nak biztosítására.

Terrésztesen a kintalt 125.000 lej viszonylag egyáltalán
nem nagy összeg, főleg nem, ha ennyi felé oszlik. De ha meg-
gondoljuk, hogy jónéhányan közülük nem szorúlnak a segit-
ségre, akkor máris sokasodik a támogatás súlya.

Egyébként is, itt még csak az első lépésről van szó. Ez a
pályázat való felhívás s a vele egybekapcsolt anyagi juttá-
tás azt jelenti, hogy ráléptünk arra az egyedül helyes ú-ra,
ami művészetünk színvonalának emeléséhez, a művészek gon-
doktól mentes alkotási lehetőségeinek megteremtéséhez vezet.
Mert ma már valóban azon az úton járunk, amin eljutunk a
közösség, a nép támogatásához. A nép a maga művészeitől
sokat, nagyon sokat vár. Várja a maga életének, küzdelmének
művészi kifejezését, de e kívánalmakkal egyidejűleg gondos-
kodik is a művészekről.

Ismételjük, 125.000 lej még jelentéktelen összeg e célra, de
biztató jelkép. Bizonyítéka annak, hogy művelődésünk vezetői
ismerik a követendő utat, ami művészetünk minőségi és
mennyiségi felfejlesztéséhez vezet.

Az infláció nehéz éveiben ilyesmire nem gondolhattunk, s
ime, alig valósult meg gazdasági életünk szilárdasága, alig ké-
szült el a Népközlársaság első költségvetése, minden egyéb
sürgelő gazdasági feladat mellett máris jutott pénz a művé-
szet számára. S hogy a művészet számára sok egyéb formá-
ban még ebben az esztendőben jelentős összegek jutnak, az
sem titok immár. Nyilvánvaló, hogy a jövőben, gazdasági
előbbrejutásunk mértékében, a művészi munka gazdasági
alapjai is hatalmas arányokban kiszélesednek majd. A dol-
gozó nép megadja a teljes lehetőséget művészeinek a szabad
alkotásra.

Külön öröm lehet mindannyiunk számára, hogy a MNSz
országos közművelődési bizottsága inkább kihagyott vezető
művészeket a sorból, hogy számos, jelentős, országosan ismert
író és művész mellé odaiktathasson jónéhány ígéretes, eddig
alig ismert fiatal is.

Vegyük mindjárt a színdarabírásra felhívott Salamon
Sándort, a Székely Mikó Kollégium fiatal tanárát, akinek
Gábor Aronról írott színdarabját immár egész Háromszék
minden falvában eljátszották s aki a MNSz legutóbbi pályá-
zatát Arató Sándor néven beküldött hadifogoly-színdarabjá-
val nyerte meg.

De soroljuk ide Márkos Albertet is, a Dermata énekhará-
nak kitűnő fiatal karnagyát, akinek megzenésített Petőfi-dala
a felszabadulás utáni első segesvári ünnepségeken oly mélyse-
ges hatást keltett.

Avagy gondoljunk a nagyevű képzőművészek mellett ki-
jelölt fiatalokra, Bandi Dezsőre, Benezédi Sándorra, akik a
székely népművészet korszerűsítésében vállaltak kezdemé-
nyező munkát. Említsük Márkos Andrást, egy hatalmas mére-
tű Petőfi-szobron dolgozó, izmos tehetségu keresztúri szobrász-
tanárt.

A néppel, a népért dolgozó művészek ezek a fiatalok. S
ezen az úton, amire a művészet-szervezésben, gazdasági hely-
zetünk megszilárdításával, most már végre ráléphetünk, elve-
zet bennünket egy izmosodó, sokat ígérő művészi fejlődéshez.

NAGY ELEK

„A népek barátságára”

Valamikor gyermekkorunkban
arra tanítottak bennünket, hogy
harminc év egy emberöltő. Nehéz
volna utána nézni, mennyiben mó-
dosult ez a szám a legújabb sta-
tisztikai adatok szerint, annyi azo-
ban mindenesetre bizonyos, hogy
harminc év kell hozzá, hogy telje-
sen felnőjön, kifejlődjék — kül-
nösen szellemi tekintetben — egy
ember.

Harmincéves a Szovjetunió is, te-
hát pontosan egy emberöltőre nyúl-
történelme, ha azonban szem-
ügyre vesszük ennek az időnek a
fejlődését, mindazokat a virományo-
kat és eredményeket, melyeket a
szovjet nép e harminc év alatt ke-
mény munkával elért, arra a meg-
győződésre kell jutnunk, hogy mind-
ez jóval több, mint amennyi egy
átlagos emberi fejlődés keretei kö-
zé voltaképpen befejez.

Különösen nagyjelentőségűnek
érezzük ezt a teljesítményt, ha azt
vesszük szemügyre, mit fejlődött ez
alatt az idő alatt a szovjet iroda-
lom. Mily érzékeny s mily döntő
műszer az irodalom a népek kultú-
rájának szerkesztésében, nem kell
mondanunk; azt sem kell monda-
nunk, — hiszen éppen elég példa
bizonyítja —, hogy voltaképpen az
irodalmon mérhető le, minő siker-
ért el egy-egy politikai, társadalmi,
gazdasági rendszer az emberi lélek-
ben, csatát nyert-e vagy vesztett?

Nos, ha a szovjet irodalom tanulsá-
gait vizsgáljuk, elmondhatjuk: a
szovjet rendszer oly döntő győzelmet
aratt, amintőre alig volt még pé-
da a világtörténelemben.

E győzelemnek csupán részlete az
a rengeteg új író és írás, mely a ré-
gi, nagyagyományú orosznyelvű
irodalmat gazdagította tovább. Mel-
lettük ugyanis új irodalmak egész
légiója nőtt fel, — nem egy esetben

oly irodalmaké, melyek a Szovjet-
unió megalakulása előtt egyszerűen
nem voltak, mivel a mögöttük álló
népek számára a művelődés jelé
semerre sem nyílt út.

A második világháború előestéjén,
— hogy a leghamarabb eszünkbe
jutó példát említsük, — a Szovjet
Írók Szövetségének háromezer tag-
ja volt s ezek közül több, mint ezer-
háromezrész nem orosz nyelven írt.
Voltak s vannak közöttük csuvasok,
morvínok, baskirok, turkmének, ja-
kutok, karakalpakok, kabardinek,
kirgizok és adigejek, olyan népek
fia, melyek a szovjet rendszer ural-
omralépése előtt egyáltalán nem
ismerték az írott betűt. Csupán
1925-ben állították össze például a
cigány nyelvtant és abécét, öt évvel
később azonban a cigány írók már
saját verseket, színdarabokat s
prózai műveket alkottak új, cigány
irodalmi nyelvükön.

A NEMZETI NYELV
NEM KORLÁT

Mindent egybevetve ma már nem
kevésbé, mint ötven nemzetiségnek
van saját irodalma. Persze ezzel
szemben úgy szólva magától fölül
fel a kérdés: vajjon érdemes-e ír-
nak lenni, mondjuk adigej nyelven,
melyet az egész Szovjetunióban
mindössze nyolcvanezer ember be-
szél és olvas. A nemzeti nyelv azo-
ban a Szovjetunióban nem jelent
korlátot az író számára, igen sok
nemzeti író saját köztársaságának
határain túl is komoly hírnevet
szerzett magának, sok tatár, turk-
mén, üzbec, tadzsik és más nyelvű
író műveit olvassák az egész Szov-
jetunióban. Egyre fontosabb helyet
vív ki magának Buriát-Mongólia
költészeté is, ez a Kelet-sibéria
egyik önálló köztársaságában élő
kis népe, mely a céri uralom alatt

a legteljesebb tudatlanságban és el-
maradottságban élt. Hogy egy szá-
madattal is illusztráljuk a hatalmas
haladást, a Szovjet Írók Kiadvál-
lalata csupán az utolsó évben het-
venöt művet jelentetett meg orosz
fordításban az önálló köztársaságok
íróitól.

A különböző népek közös szelle-
mü irodalmi alkotásával foglalko-
zik a „Népek barátságára” című folyó-
irat is, melynek hasábjain a legkü-
lönbözőbb nyelvek írói jutnak szó-
hoz. Így nagyon gyakran ez a folyó-
irat válik a nem orosz nyelvben dol-
gozó írók egyik fontos megjelenési
fórumává. Ebben a folyóiratban je-
lent meg nemrég Kerbajev turk-
mén író „A döntő lépés” című re-
génye is.

Kerbajev személye nagymérték-
ben jellemző a fejlődési folyamatra
s jellemző erre maga a regény is.
Az író nem sokkal a Turkmén Szov-
jet Köztársaság megalakulása után
jelentkezett az irodalomban „Nők
világa” című versével, melyben a
nők egyenjogúsításával foglalkozott.
E mellett ő az első turkmén film-
scenárius, regény és történelmi
tragédia szerzője s 6 fordított
turkmén nyelvre Tolstoj, Gorkij és
Solohov műveit, valamint Csaj-
kovszkij Anyegin-operájának a
szövegkönyvét.

A TURKMÉN NÉP REGÉNYE

Regénye történelmi regény a turk-
mén nép életéről, századunk első
évtizedétől a középázsiai polgárhá-
ború végéig, tehát 1920-ig; ez a kor
különben a turkmén nép életének
öntudatra ébredése is. A hős Artik,
egy fiatal paraszt, aki összebarko-
zik a bolsevik érzelmű Iván Cser-
nyisov vasutással, majd résztvesz
egy felkelésben, mely kudarcba ful-
lad, mert nem kapcsolódik bele az

orosz proletáriátus forradalmi moz-
galmába és idő előtt robban ki. Ar-
tikot börtönbe vetik s csak a szov-
jet forradalom győzelme szabadítja
ki. Ezek múlva aztán újra találko-
znak a barátok: Csernyisov most a
kis Tezzen város munkásszovjetje-
nek a képviselője, Artik pedig egy
polgári nacionalista kalandorral,
Ezzel került összeköttetésbe. Eziz
egyre jobban belecsúszik az ellen-
forradalmi ázelmekbe, kapcsolatot
létesít az angol beavatkozókka, Ar-
tik azonban rádbbten tévedésére és
Eziz katonának egy osztágyával át-
megy a Vörös Hadsereghez. A vég-
ső győzelem küszöbén, bajtársai kö-
zött elesik.

IRODALOM ES VALOSAG

A könyv egyik csúcspontja Artik
és Csernyisov párbeszéde az Amu-
Darja folyó partján, egy átközel
után, amikor a két barát a hatal-
mas erejű folyót nézi, mely kopár
vidéken át hűmpölyög. Artig nézi a
vizet és eszébe jut, amiről százado-
kon át álmodtak a rettentő száraz-
ságoktól szenvedő turkmének: nem
lehetne-e e folyó vizét a sivatagba
vezetni? De csatornákat és gátakat
kellene építeni, hogy a folyó a turk-
mén síkságra juthasson, — ki képes
erre? „A szovjet hatalom”, feleli
Csernyisov s igazat mond: nem elég-
szén harminc évvel, egy emberöltő-
vel e beszélgetés után Artik és Cser-
nyisov kortársai már hozzá láttak
ahhoz az óriási munkához, mely az
emberi szükségletek szolgálatába
kényszeríti az Amu-Darját.
Láthatjuk tehát: úgy szólva kar-
öltve halad a Szovjetunió irodalma
a való élettel, azt a tiszta életked-
vet és töretlen munkalendületet fe-
jezi ki, melyet az összes szovjet né-
pek együtt dolgoznak a békeért és
az emberi felemelkedésért.

ADAS-VÉTEL

SÜRGŐSEN eladó egy hálószoba berendezés és egy sezlón. Tinódi-utca 7.

OCSKARUHÁT veszek és eladok. Pollák. Dávid Ferenc-utca 3. 3271
PIANINO nagyon jó állapotban jutányosan eladó Kolár. Budai Deleanu-utca 6. 3278

VANYOLO hengeres mosógép szélességben, új eladó. Kocz. Plássi de jos. Jud. Ciuc. 3269

TANGÓHARMONIKA és táskafűző eladó. Nussbaum, Horea-út 5. 3398

SPECIAL versenykerékpár eladó. Cim a kiadóban. 3403

ULTRAMODERN diófa francia háló és rókamie-váz olcsón eladó. Asztalosnál, Eötvös-utca 12. 3404

TEHERGÉPKOCSI másfél tonnás kitűnő gumikkal eladó. Telefon: 26-69. 3425

VESEK cipőt, bakancsot, ruhát, bármilyen állapotban, hívásra házhoz megyek. Veress. Magyar-utca 44 szám. 3431

30 MÉTER gumicső öntözéshez és egy nagy mázsa eladó. Tordai-út 44 szám. 3455

ELADÓ hálóberendezés, mely gyermekocsi, férfi varrógép. — Petőfi-utca 24, hátul emeleten. 3457

ELADÓ kétajtós jégszekrény, gyógyszermérleg, konyhamérleg, főzőedények. Molotov-utca 22, I. em. 3459

2 SODRONYOS ágy és egy ruhaszekrény eladó. Erzsébet-út 44, hátul az udvarban. 3471

KERESÜNK 2-3 szobás komfortos lakást a Horea-úton vagy Marianum környékén. Költségeket térítünk. Érdeklődni: dr. Stanca D. igazgató-főorvosnál. Vörös Hadereg-utca 17. 3472

JOKARBAN levő író-, számoló- és összeadógépet keres megvételre „Fierul” állami vasúzlet. F

JOKARBAN levő férfi kerékpár eladó. Március 6-utca 37, kalaposnál. 3480

VILLANYMOTORT 380 voltost 6-8 lóerőset keresünk megvételre. Ajánlatokat „Rendor” Bőrgyár, — Kolozsvár-hoz. 3486

ELADÓ egy Viktoria gyártmányú 350 köbcéntis kitűnő állapotban lévő motorkerékpár 4 külső és belső gumival. Ára 80.000 lej. Marosujvár, Horea-út 67. F

AUTÓBUSZT, esetleg felerészből veszek. Cséplőgép, olajprens eladó. Hunyadi-tér 13. Kapusnál. 3518

EGY diófurniós kombinált szekrény eladó. Vörösmarthi-utca 31, — földszint. 3505

EGY Dac gyermek sportkocsi eladó. Moise Nicoare-utca 23. 3502

JOKARBAN levő kaptárak és mézbödönök eladók. Budai Deleanu-utca 9. 3501

ELADÓ egy modern dióháló. Vár-utca 7 szám. 3500

ELADÓ egy 750-es oldalkocsis BMV motorkerékpár kifogástalan állapotban, egy 12 HP. villanymotor, egy medikagó egyetemes őrlőgép, egy villany kávédaráló, egy berkei mérleg, Tempo teherkocsi jó állapotban, jó gumival. Cim a kiadóban. 3497

FEHÉR festett kombinált szoba, diványok, hálószoba függöny, dupla ágytákaró, gyermek sportkocsi olcsón eladó. Széchenyi-tér 31. I. em. ajtó 9. 3530/31

100-AS motorkerékpár eladó. — Forduló-utca 6. 3536

ELADÓ 4 ütemű 2 lóerős benzínmotor, szivattyú vagy dinamo hajtásra is alkalmas. Csertörő-utca 29. 3535

KOMBINÁLT diófurniós szekrény, ebédasztal, négy szék, egyajtós jégszekrény, egyes szekrények, két fotel sürgősen eladó. Zápolve-utca 49. 3499

PHILIPS 4+2 varázsszemes rádió eladó. Partizánok-útja 23. Kerekdomb. 3515

AUTOGEN hegesztőpisztoly készlet, teljesen új, jutányos árban eladó. Szondy-utca 57. 3524

APRÓHIRDETÉSEK

Apróhirdetések szavankint 3 lej. Alláskeresőknek szavankint 2 lej. Cim a kiadóban és jelgés hirdetés-eg-levelezés szavankint 6 lej. Szöveg hirdetés szavankint 6 lej. Közzététel díj szavankint 8 lej. Keretes hirdetések négyzetcentiméterenkint 5-6-7 lej. Nyitár szavankint 12 lej.

ELADÓ világos keményfa fűháló, fekete keményfa ebédő, keményfa asztal, két modern fotel, 2 székkel, kerek asztallal, hangszóró, sörös és boros üvegek. Bait (Fűrdő)-utca 20, földszint 2, reggel fél 8-9. délután 3-tól. 3524

ELADÓ egy új Schöberl-fotelágy és egy létkarikás villanykályha. — Cim a kiadóban. 3504

NŐI varrógépet megvételre keresek. Gyarmathy, Kossuth Lajos-utca 1. Gr

FÉRFI fodrászüzletet átveszek. Zápolya-utca 78. Mayer. 3509

ELADÓ használt fűrdőszoba felszerelés. Rosetti (volt Bercsényi)-utca 5. 3512

VÉKONY arany nyakláncot veszek. Cim a kiadóban. 3579

GYERMEKBICIKLI kiváló minőségű 6.000 lejért eladó. Dózsa György utca 7. Házfelügyelőnél. 3578

KOMBINÁLT szobabutort, modern, kifogástalan állapotban, megvételre keresek. Címeket „Féregmentes” jelígre. 3577

VERSENY-bicikli bőr-ülést és kormányt, női bicikliülésre és kormányra cserélek. Honvéd-utca 12. 3578

ELADÓ több ezer darab új téglát. Cim a kiadóban. 3575

KERESÉK megvételre kési ovális asztalt, 2 töltött székkel. szövet ággyerítőt kettős ágyra, 3,50 m. hosszú futószőnyeget. Kriza-utca 26. 3573

KONCERTZONGORA jó állapotban, jóhangú 20.000 lejért sürgősen eladó. Cim a kiadóhivatalban. 3569

FÉRFI és női kerékpár eladó. — Mócsok-útja 45, ajtó 8. 3564

ELADÓ fehér zománcozott asztali főzőkemence, villanyvasaló, villanyégőt, gyalult ládák, kukorica demijon s más apróságok. Cim: Boldog-utca 19 szám. 3563

ELADÓ majdnem új egyajtós jégszekrény és egy villanypárna. — Rákóczi-út 67, szuterin. 3562

ELADÓ fehér női kabát. Tache Ionescu-utca 7. 10-5-ig. 3559

RÓKAMIE fotelek, jégszekrény, szék, többféle butorok eladók. — Benedek. Timár-utca 14. 3557

HÁZORZÓ fajkutyát eladó. Kossuth Lajos-utca 50. Gr

TÖLGYFA-ÁGY sodronybetéttel eladó. Karádi, Kossuth Lajos-utca 50 szám. 3500

ELADÓ kétszemélyes diófurniós új rókamie. Amurg-alkony-utca 6. 3554

SMOKINGOT veszünk. Állami Dolgozók Színháza. Klastrom-utca 1. 3550

MODERN konyhaszekrény, egy toaletti 3 tükörrel olcsón eladó. — Györgyfalvi-út 68. 3549

BECSI gyártmányú rövid zongora eladó. Főter 14. I. ajtó 18. Érdeklődni 2-4 között. 3593

ELADÓ közepertemre egy új magyar ruha és egy fekete zakó öltöny. Főter 14. I. ajtó 18. Érdeklődni 2-4 között. 3593

PÓRSZIVÓGÉP eladó. Ertekezni lehet Mészáros-utca 3. Délután 2 és 4 között. 3598

GYERMEK sportkocsi eladó. — Dózsa György-utca 14, Rados-ház, bejárat Szép-utcából. 3597

MOTORKERÉKP. külső gumi 300X19, külföldi, teljesen új, eladó. Dózsa György-utca 24-26, udvarban, ajtó 5. 3596

OLCSÓN eladó 2 hold gyümölcsös, kitűnő villatelek. 30 diófával, bálnai fűrdő-úton. Ugyanott diógyökér háló gyönyörű tükörrel. Györgyfalvi-út 122. 2-5 között. 3595

BICIKLI jókarban eladó. Heltai-utca 10. 3594

Betársulnék

bármilyen üzletbe 50-100.000 lejig tőkével, ami szerezni meglehetősen biztosít. Cim: Horea-ut 23, emelet neo.og tőkántornál. Htein

ELADÓ körkötőgép, rézüst, szövőrámák. Megtekinthető 3-4-ig. — Horea-út 6. I. em. ajtó 6. 3592

ZONGORA és 2 fotel eladó. Március 6-utca 3. II. 5. 3590

MODERN diófurniós, finomkivitelű kombinált szoba, bárshékrény, könyvszekrény, íróasztal, konyhakredenc, ágyléttét, sürgősen eladó. Petru Maior-utca 3. 3589

ELADÓ jókarban lévő férfikerékpár. Ecaterina Varga (volt Porond)-utca 6 szám. 3587

ARAGÉZ tartályt veszek. „Globus” festéküzlet. Deák Ferenc-utca 38 szám. 3585

ELADÓ házi szövőszék minden hozzávalóval. Dónáth-út 214. 3546

ELADÓK olcsón Söberl-ágyak, asztalok, székek, szekrények, sezlónok és más különféle butorok. Érdeklődni a Park-szantatórium irodájában. Fűrdő-utca 55. 3545

ELADÓ ebédőberendezés, különféle butorok. Rahovei-Thököly-út 60 szám. 3565

6 LÓERŐS Deutz komplett fagyógép szíjjal eladó. — Baloghné, Nagyenyed, Marasesti-utca 1. 3496

EGY modern kombinált szoba eladó. Dávid Ferenc-utca 6, hátul az udvarban. 3532

BENZINMOTORT keresek esztergpad hajtáshoz egy vagy két lóerőst. Fotoglob, Dózsa György-utca 30 szám. 3581

INGATLAN-LAKÁS

NAGYVÁRADON levő házamat elcserelném hasonló kolozsvárral. Demény, Tordai-út 16. 3392

ELADÓ belvárosi modern összkomfortos 2 szobás öröklakás. — Egyetem-utca 1. III. 6. — Telefon: 21-93. Délután 2-4. 3415

GYÜMÖLCSÖS negyed hold központban eladó. Telefon: 26-69. 3424

EMELETES ház központban, három szoba komfortos üres lakással eladó. Adatok László Endréné. — Telefon 26-69. 3426

Gyermeke mosolyát pillanatképekben örökíti meg a Sárdi foto,

Dózsa György-utca 16 szám

KIS családi ház azonnal beköltöztethető, olcsón eladó. Tudor Vladimirescu-utca 11. A Fermata felé. — Erdéklődni: Orbánál. 3435

ELCSERELNÉM Holdvilág-utcai szoba-konyha stb. lakásomat kettő szoba-konyhával a vasut közelében. Költséget téríték. Orbai, Hidelvi-utca 29. 3439

HÁZAT, öröklakást, kert, elad-vesz? Forduljon bizalommal Bárbusu ingatlan irodához. Molotov-utca 15 szám. (volt Deák Ferenc). 3443

KÉT vagy háromszobás összkomfortos, lehetőleg kertes lakást villanegyedben sürgősen keresek. Költséget téríték. Cim: Mócsok-útja 46. Telefon 20-55. F

ELADÓ a Széchenyi-térhez 5 percre, beköltöztethető komfortos családi ház. Dragalina-utca 78. 3485

GYÜMÖLCSÖS, házhely eladó. Cim: Kajántói-út 139. 3521

KERESÉK 2 szoba-konyha fűrdőszobás lakást, vagy 1 szoba-konyha előszobás lakást butorozva, vagy butor nélkül központban, vagy közelében. Mátyás király-utca 2 szám. Chita, cipészüzlet. 3519

GÁZGYÁR mellett egy szoba-konyha komfortos lakást elcserelnék két szoba komfortossal, lehetőleg központban. Cim a kiadóban. 3533

KÜLÖNBEJÁRATU butorozott szoba fűrdőszobahaszinnalattal kiadó. Állandó lakónak. Címeket a kiadóba kérek „Csendes lakó” jelígre. Gr

ALOMÁS környékén levő egy szoba-konyha lakásomat elcserelném hasonlóval központ közelében, esetleg 2 szobással. — Erdéklődni: Horea-út 82, földszint 3 ajtó. 3495

ELADÓ kétszer egy szoba-konyha ház. Egy lakás beköltöztethető. — Erdéklődni: Berec-utca 7. 3510

KÉT szoba-konyhás ház állomás lakást sürgősen eladó. Erdéklődni: Tordai-út 10, balra első ajtó. 3503

MÓRICZ Zsigmond-utca elején 2X1 szoba-konyhás ház eladó. Ertekezni: Frimu-Apor-utca 37. 3464

ELCSERELNÉM 2 szoba-konyha, előszoba, fűrdőszobás lakásom, egy kis szoba-konyhával. Cim a kiadóban. 3529

SZEP szoba-konyha és spájzos lakást keresek, közel a belvároshoz. Költséget téríték. Cim: Molotov-utca 43. I. em. utolsó ajtó. 3513

140.000 LEJÉRT állomás melletti beköltöztethető 2 szobás-konyhás ház eladó, vagy váradi kis gyümölcsös elcsereleendő. Erdéklődni: Berec-utca 7 szám. 3511

KÜLÖNBEJÁRATU butorozott szoba kiadó. Címét kiadóba leadni „Csendes” jelígre. 3574

SÜRGŐSEN eladó modern beköltöztethető, masszív építményű házastelek, nagy gyümölcsös. Plopor-utca 25. (Nyárfasor.) Sörgyár mögött. Erdéklődni délutáni órákban. 3572

ELCSERELEM 1 szoba-konyhás, éléskamra, pince, padlás, kertes lakásomat a Rákóczi-úton hasonlóval a központban, vagy központhoz közel lévővel. Erdéklődni: Vörös Had-sánál 12-2 között. 3571

ELADÓ sürgősen 1 és 1/2 hold szépfekvésű gyümölcsös kb. 300 drb. fajgyümölcsfákkal 130.000 lejért. „Ternó” ügynökség. Kádár-utca 2. 3584

HÁZAT, házhelyet, öröklakást ha venni vagy eladni akar, forduljon bizalommal GÖRÖG ingatlanközvetítői irodához. Mária királyné-utca 1. Városházával szemben. 3319

KERESÉK megvételre belvárosban 2 szoba összkomfortos öröklakást, vagy házrészt. Telefon 12-48. Délután 3-5. 3591

KERESÉK kétszobás kertes házat megvételre, vagy hasonló lakást bérbé. Címeket „Keresek” jelígre kiadóba kérek. 3570

BUTOROZOTT szoba kiadó Attila-úti negyedben. Egyedülálló egyének. Cim a kiadóban. Gr

KÉT fiatalembernek szállást adhatok, mosást is vállalok. — Micora Lina. Székely-utca 7. 3561

FÜRDŐ-utcaban egy üres telek eladó. Cim a kiadóban. 3593

CSALÁDI házat lehetőleg kerttel sürgősen keresek. Petru Maior-utca 3 szám. 3589

HA családi, vagy bérházat, házhelyet, gyümölcsöst venni, vagy eladni akar, ha kiadó szobája, lakása van, forduljon bizalommal Bocscenzi irodához. Unió-utca 10. 3560

ELCSERELNÉM a villanytelep melletti 2 szoba-konyha előszoba + 1 szobás házam, központban levő hasonlóval, ráfizetéssel. Ecetgyár-utca 8. 3556

ELCSERELNÉM Dermata-felé szép utcai kis szoba-konyhát, más-hol. Agoston-utca 8. 3555

RAKTÁRHELYISÉG kiadó a Dózsa György-utcaban. Cim a kiadóban. 3592

FÖTER melletti 1 szoba, fűrdőszoba, előszobából álló főbérleti garcontermet elcserelném központban lévő 1 szoba-konyha összkomfortos lakással. „Azonnalra” jelígre. 3586

FÖTEREN levő 3 szobás komfortos lakásomat elcserelelném 2 szobás komfortos lakással. Címeket bérmegjelöléssel „Központhoz közel” jelígre a kiadóba kérek. 3592

ELADÓ beköltöztethető szoba-konyhás kis gyümölcsös telek Házsongárdon. Erdéklődni: Csillagvizsgáló-utca 57. 3552

ELADÓ két holdas gyümölcsösök békás dűllőben, két szobás komfortos lakás beköltöztethető negyedholdas gyümölcsös. Dónáth-út 142. 4 és 7 között. 3476

VENNEK beköltöztethető 2 szobás komfortos házat. Kertes előnyben. Cim a kiadóban. 3551

MOLOTOV-UTCABAN irodának, orvosi rendelőknek, vagy műhelynek alkalmas két nagy szoba átadó. — Cim a kiadóban. 3548

TÁGAS és világos műhelyhelyiséget keresünk. Cim a kiadóban. 3547

ELADÓ egy ház 2 szoba-konyha, beköltöztethető. Erdéklődni: Szélső-utca 23. 3539

ELCSERELNÉM Brassó központjában levő, földgázfűtéses 3 szoba, előszoba, összkomfortos lakásomat, hasonló lakással Kolozsváron. Cim a kiadóban. 3582

SZOBÁ-KONYHA komfortos házat megvételre keresek. Ajánlatokat „Késpénz” jelígre a kiadóba kérek. 3573

ALLAST KERES

APOLONÓ több évi gyakorlattal állást keres. Gábosné. Marinescu-utca 28, ajtó 6. 3402

MEGBIZHATÓ komoly nő 1-2 személy háztartás vezetését vállalja, vidékre is menne. „Megbízható nő” jelígre a kiadóba. 3468

HÁZI varrást jutányosan vállalok, hívásra vidékre is megyek. Címeket „Jó munka” jelígre kérek. 3553

NEGY középiskolát végzett leány gyermek mellé menne, vagy kisebb irodai munkát vállalna. „Szorgalmas” jelígre. 3484

ALLAST KAPHAT

TELJESEN önállóan dolgozó varrónőt keresek. Dézsma-utca 44. 3492

JÓL főzni tudó mindenest keresek azonnalra. Széchenyi-tér 1, ajtó 10. 3489

GYAKORLOTT kötőnöket kézikötéshez keresek. Dézsma-utca 44. 3493

MINDENES szakácsnét 2 személyhez azonnalra keresek. Petru Maior-utca 3. 3589

SZAKÁCSNÓT perfkettét, felveszek azonnal. Király-utca 4. II. 3558

JÖLMEÑO kereskedelmi vállalatához 400-500 000 lejfel csendes társat keresek. Ajánlatokat „Töke” biztosítva jelígre a kiadóba kérek. 3592

KÜLÖNFÉLEK

MENYASSZONYI ruhák, fátvólok, koszorúk kikölcsönzése, művirágok készítése és eladása, legolcsóbban DAHLIA, művirágzalomban. Horea-út 35 szám. F

RAKTÁRRÓL eladunk a legolcsóbb árakkal: Pénz- és jégszekrényeket, kombinált ebédő- és hálószobákat, amerikai íróasztalt és szekrényt, konyhabutort, szőnyeget, képeket, gyermekkocikat, rádiót, gramofont, stb. — VESZÜNK bizományi és fix számlára: Gyermekkocikat, nappelt, vázákat, kávé- és teáscsészéket, szőnyeget, butort és minden háztartási berendezést. „UNICOM”, A. Gál, Kolozsvár. Kossuth Lajos-utca 10. F

JÖVEDELEMMEL rendelkező nő keres 50 év körüli élettársat. Közvetit: Özv. Mihályné. Torda, Sincal-utca 62. 3149

DISZNÓK gondozását vállalom felében. Cim a kiadóban. 3566

HALLÓ FIGYELEM! A most megnyitott új üzletemben a hozzáam hozott bizományi tárgyaknak esetleg a fellet kifizetem azonnal. — Veszek és eladok fűksze is, mindennemű használt dolgokat. Bolyai-utca 4. 3323

EGYEDÜLÁLLÓ gyermektelen nőnek, kinek Kolozsváron háza van, komoly ismeretségét keresi szintén egyedülálló úriember, kinek ingatlana, mint jövedelmező ingó vagyona van. Címeket „Házasság lehetséges” jelígre. 3583

MEGISMERKEDNÉK házasság céljából 36 éves finomlelkű barna nővel. „Tavaszi” jelígre. 3488